ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΛΟΓΟΣ

ΔΕΥΤΕΡΑ 3 Ὀκτωβρίου 1916 Διονυσίου Ἀρεοπ. Ἱεραμάρτυρος Ἀν. ἡλ. ὥρ. 6 λ. 12 Δύσ. 5 λ. 19

10 ΛΕΠΤΑ | ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΠΡΩΪΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΩΝ ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΩΝ ΑΡΧΩΝ | ΛΕΠΤΑ 10

Μυτιλήνη — Ἔτος Α'. Ἀριθ. 20 | ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: Μ. Σ. ΒΑΛΛΗΣ | Γραφεῖα καὶ Τυπογραφεῖα: Λεωφόρος Γεωργίου τοῦ Α'.

ΜΝΗΜΟΝΕΣ ΤΩΝ ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΩΝ

Ὁ Πρόεδρος τῆς Ἐθνικῆς Κυβερνήσεως εἰς τὸν βαρυσήμαντον λόγον του κατὰ τὸ παρατεθὲν ἐν Θεσσαλονίκῃ ὑπὸ τῆς ἐπιτροπῆς τῆς Ἐθνικῆς Ἀμύνης γεῦμα εἶπεν ὅτι πρὸς τὸ παρὸν ἐπείγει ἡ στρατιωτικὴ σύνταξις ἡμῶν.

Βεβαίως ἄνευ αὐτῆς οὐδὲν ἐστὶ γενέσθαι. Διὰ αὐτῆς θὰ συνηθῶμεν νὰ διεκδικήσωμεν τὰ δίκαιά μας, νὰ οἰκοδομήσωμεν ἐπὶ τῶν ἐρειπίων καὶ νὰ ἐξαγνίσωμεν τὰ ὀνείδη τὰ ὁποῖα προσῆψαν εἰς τὸ Ἑλληνικὸν ὄνομα οἱ φαῦλοι πολιτικοὶ τῶν Ἀθηνῶν.

Ἀλλὰ τὸ ὄνειδος τὸ ἐπαισχυντότερον ὅλων, ἡ Ἑλληνικὴ ψυχὴ βαρύτατα φέρει· καὶ ὁ ἐκπροσωπῶν αὐτὴν τοῦ ὀνείδους τούτου τὸν ἐξαγνισμὸν θεωρεῖ ὡς πρῶτον μέλημα ἡμῶν.

Ἐπείγει, εἶπε, νὰ συντηχθῶμεν πρακτικῶς διὰ νὰ τηρήσωμεν τὸν πρὸς τὴν Σερβίαν δοθέντα λόγον τῆς τιμῆς.

Τὸ πανελλήνιον ἐπικροτεῖ εἰς τὰς σκέψεις τοῦ ἀρχηγοῦ του. Ἡ ἀτιμία διὰ τῆς ὁποίας ἠθέλησαν νὰ περιβάλωσιν τὴν τιμίαν Ἑλληνικὴν ἱστορίαν οἱ καταστικτοι κυβερνῆται, πρέπει νὰ ἀποπλυθῇ πρώτη.

Τοὺς ἡρωϊκοὺς συναγωνιστάς του, μεθ' ὧν κατεπολέμησε ἀμφοτέρους τοὺς προκαιωνίους ἐχθρούς του, τὸ Ἑλληνικὸν ἔθνος ἐξετίμησε πάντοτε οὐδέποτε δὲ ἐλησμόνησε οὐδὲ θὰ λησμονήσῃ, καὶ παρηκολούθησε πάντοτε μετὰ ψυχικοῦ καὶ ἀδελφικοῦ πόνου καθ' ὅλας τὰς τραγικὰς περιπετείας τῆς τύχης των.

Ἕνας δικηγόρος τῶν Πατρῶν διὰ νὰ ἱκανοποιήσῃ τὴν ἀτομικήν του φιλοδοξίαν νὰ ἀναρριχηθῇ ἐπὶ τῆς πρωθυπουργικῆς ἕδρας καὶ ὀργάνῳ κομματικῶς, ἕνα νευρόσπαστον τοῦ βασιλέως, καὶ ἕνας βασιλεὺς, νευρόσπαστον ἑνὸς αὐτοκράτορος καταχρώμενος τοῦ ἀξιώματός του περιφρονῶν τὴν λαϊκὴν θέλησιν, εἶναι οἱ παρασπονδήσαντες, οἱ διαπράξαντες τὴν ἀτιμίαν καὶ κανεὶς ἄλλος.

Κατεξέσχιζε τὰς διεθνεῖς συνθήκας ὁ κορυδαλλόχαρτα ἐν τῷ Ῥάϊχσταγ διὰ τοῦ Μπέτμαν Χόλβεγκ ὁ αἱμοχαρὴς αὐτοκράτωρ διὰ νὰ πίῃ περισσότερον ἀνθρώπινον αἷμα καὶ ὁ αὐτοκρατορίσκος ἔτριβε τὰς χεῖράς του ἐκ τῆς χαρᾶς ἀναμένων τὴν στιγμὴν νὰ μιμηθῇ τὸ παράδειγμα τοῦ διδασκάλου καὶ κυρίου του καὶ φανῇ ἀντάξιος μαθητὴς καὶ δοῦλος.

Καὶ ἦλθεν ἡ στιγμὴ καὶ ἠθετοῦντο αἱ ὑποχρεώσεις καὶ ἠτιμάζετο ἡ Ἑλλὰς διὰ νὰ τηρηθοῦν τὰ κεκτημένα. Καὶ δὲν ἀνελογίζοντο οἱ αὐτουργοὶ τῆς ἀτιμίας αὐτῆς, καὶ δὲν ἠρυθριῶν καὶν διὰ τοῦτο, ὅτι τὰ κεκτημένα αὐτὰ ὅπως καὶ τὰ τῶν Σέρβων ὠφείλοντο εἰς κοινοὺς ἀγῶνας εἰς ἀπὸ κοινοῦ χυθὲν αἷμα.

Τὸ Ἑλληνικὸν ὅμως ἔθνος μετ' ἀποτροπιασμοῦ παρηκολούθει τὰ τελούμενα καὶ μετ' ἄλγους διεμαρτύρετο ἀναμένον τὴν στιγμὴν νὰ ἀποπλύνῃ τὴν ἐν ὀνόματί του διαπραχθεῖσαν ἀτιμίαν· ἐπιστάσης δὲ τῆς στιγμῆς ἤδη τὴν ὑποχρέωσίν του αὐτὴν ἐνθυμεῖται πρῶτον.

Οἱ πολυπαθεῖς καὶ μυθικοὶ ἐν τῷ ἡρωϊσμῷ Σέρβοι ἐν ἐπιγνώσει ὅλων τούτων ὄντες δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ παραγνωρίσουν τὴν Ἑλληνικὴν ψυχήν.

Καὶ ὅταν ἀκόμη, πλάνητες καὶ τεταλαιπωρημένοι ψυχικῶς καὶ σωματικῶς, ἐζήτησαν νὰ διέλθωσι διὰ τοῦ συμμάχου ἐδάφους μας, νοσταλγοῦντες νὰ χύσωσι τὸ αἷμά των ὑπὲρ τῆς ἀπολεσθείσης πατρίδος των, καὶ δὲν τοῖς ἐπέτρεψαν οὐδὲ τοῦτο κἂν οἱ φαῦλοι πολιτικοί μας, διὰ τοῦ βασιλέως των, τοῦ διαδόχου των καὶ τοῦ πρωθυπουργοῦ των, ἀνεξίκακοι καὶ μακρόθυμοι προέβαινον καὶ τότε εἰς δηλώσεις πλήρους ἐκτιμήσεως πρὸς τὸ Ἑλληνικὸν Ἔθνος.

Καὶ τώρα ποὺ ἐλευθέρα πλέον ἡ Ἑλληνικὴ ψυχὴ ὁρμᾷ νὰ συνεχίσῃ τὰς παραδόσεις της μετὰ χαρᾶς τείνουσι τὰς χεῖρας πρὸς ἡμᾶς καὶ συναδελφοῦνται πάλιν εἰς κοινὸν κατὰ βαρβάρων ἀγῶνα οἱ δύο μυθικοὶ λαοί.

Ἄρρηκτος εἶναι ἡ συγκίνησίς μας. Τὸ πανελλήνιον δὲν ἔχει λόγους νὰ πλέξῃ τὸ ἐγκώμιον τῶν ἡρωϊκῶν φίλων. Χειροκροτεῖ καὶ χαιρετίζει ἔνθους τὴν νέαν συναδέλφωσιν τῶν παλαιῶν συμμάχων.

ΣΑΝ ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

ΤΡΙΠΤΥΧΑ

ΨΥΧΟΡΡΑΓΙΣΜΑ

Εἶναι θλιβερό, πολὺ θλιβερὸ νὰ ἰδῇς πῶς πεθαίνει ἕνα μεγάλο μπουκέτο λουλούδια. Ζοῦμε ὁλομόναχος μέσα στὸ φωτεινὸ γραφεῖο ποὺ ξημύχανε ἕνα περήφανο μάτσο φλογισμένες παλιὲς καὶ ρόζ τριανταφύλλα. Σήμερα πιὰ δὲν εἶναι ἡ ἄνθινη ψυχὴ ποὺ ἐμύριανε τὸ γραφεῖο.

Ἔννοιωσα τὴν ἀγωνία τους μόλις ἔβαλα τὸ χέρι στὸ πόμολο τῆς πόρτας. Κάτι μοῦ εἶπε σιγὰ πολὺ σιγά: «ἕνας θάνατος περπατεῖ μέσα...» Καὶ ἔτσι ἄνοιξα τὴν πόρτα χωρὶς νὰ κάνω θόρυβο, καὶ ἐπλησίασα ἀκροπατώντας.

Εἶναι εἰκοσιτέσσερες ὧρες τώρα. Μὰ δὲ θὰ βραδιάσῃ ἄλλο...Τὰ στυλωτὰ ἀνθοκέφαλα κρατοῦν ἀκόμη ραχιτικὰ παιδάκια ἀπὸ τὴ στεφάνη ποὺ τὰ βάζουν. Μοῦ φαίνεται τὰ πειράζει τὸ δυνατὸ φῶς ποὺ κυκλοφορεῖ γύρω. Μοῦ φαίνεται νὰ κλαίνε μὲ ἀλγεινὴν ἀνυπομονησία τὰ νευριαστικὰ δευτερόλεπτα τοῦ μεγάλου ρολογιοῦ, ποὺ μετροῦσι ἀπὸ τὸ ὕψος τοῦ τοίχου τὶς στιγμὲς τοῦ γκρεμίσματος. Λένε «...μὰ ἀφίστε μας λοιπὸν νὰ πεθάνουμε ἥσυχα...» Ὢ! ἂς μποροῦσα νὰ κατεβάσω τὸ ὡραῖο χέρι ποὺ τὰ θέρισε γιὰ νὰ τοὺς τὰ στείλῃ...

ΜΑΚΡΥΑ ΜΟΥ

Ἀλήθεια. Εἶσαι μακρυά μου. Χτὲς ἔγύρισα μὲ κουρασμένο περπάτημα τὸ δρόμο τῆς ἀγρυπνιᾶς. Μοῦ ἔλεγαν: «εἶναι ὥμορφα ἀπόψε! Μὰ κύτταξε λοιπὸν πόσο εἶναι ὥμορφα!» Ἔλεγαν πὼς ἦταν ἀληθινὰ ὥμορφα γιατὶ ὅλα τὰ χρυσορόδινα τραγούδια ποὺ ἐσάλευαν ἐπάνω στὴ γῆ ἦταν νερά, στὰ βραδυνὰ ἥσυχα νερά, ἐτρέμαν μέσα στὰ μάτια ὁλονῶν γύρω μου, καὶ ἔπεφταν στὰ χείλη τῶν κοριτσιῶν ποὺ ἐγελοῦσαν. Καὶ μάλιστα ἕνα πορφυρὸ τζεράνι δαγκωμένο νευρικὰ ἀπὸ μιὰ σειρὰ δοντάκια σὰν κομματάκια χιόνι. Ἦταν ἴσως πολὺ ὄμορφο αὐτό. Δὲ βαρυέσαι...

Ἀδύνατο εἶναι νὰ ἁρμονίσῃς τὴν ψυχή σου μὲ τὸ ξένο διαπασῶν. Ὕστερα ἀκοῦς ὅλο παραφωνίες. Καὶ εἶναι ἀδύνατο νὰ τραγουδήσῃ ἡ ψυχή μας κάτω ἀπὸ δάχτυλα ποὺ δὲν τὰ γνωρίζει. Καὶ μένα ἡ ψυχή μου τραγουδάει μονάχα ἀγγιγμένη ἀπὸ τὰ λεπτὰ εὐγενικὰ δαχτυλάκια, ποὺ τρέμουν τὰ τέλια κάτου ἀπὸ τὸ ἄγγιγμά τους, ποὺ τρέμουν καὶ τὰ φιλάνε.

Ἀλήθεια. Φαίνεται πὼς ἦτανε ὡραία γύρω ἡ βραδυά. Φαίνεται πὼς ἐπάνω στὴν ἀτάραχη θάλασσα ἐχύθηκαν χρυσάφι καὶ κρασὶ καὶ ρόδα καὶ αἷμα καὶ μενεξέδες. Φαίνεται πὼς ὁ ἀέρας ἔτρεμε ἡδονικά, καὶ ὁ κόσμος ἦτανε χαρούμενος καὶ ζωηρὸς σὰν τὴν πρώτη βραδυὰ τῆς πλάσης του. Μὰ ἐγὼ συλλογιζόμουνα, περνῶντας μὲ κουρασμένο περπάτημα τὸ δρόμο τῆς ἀκρογιαλιᾶς μας. Συλλογιζόμουνα ἐσένα, καλή μου, καὶ ἔλεγα «...εἶναι μακρυά μου...τὸ αἰσθάνομαι πολὺ ποὺ εἶναι μακρυά μου...»

Σάνθος Μηθυμναῖος

ΤΑ ΑΤΜΟΠΛΟΙΑ ΤΗΣ ΑΥΡΙΟΝ

Οἱ Ἄγγλοι ἀσχολοῦνται ἀπὸ τώρα μὲ τὴν δημιουργίαν νέων ὑπερωκεανείων μεγάλης ταχύτητος ἱκανοποιούντων ὅλας τὰς ἀπαιτήσεις τῶν πέραν τοῦ Ἀτλαντικοῦ ταξειδιωτῶν, οἱ ὁποῖοι, σκοπεύουν νὰ ἔλθουν κατὰ χιλιάδας, ὅπως ἐπισκεφθοῦν τὰ πεδία τῶν μαχῶν τῆς Εὐρώπης εὐθὺς ὡς κλείσῃ ἡ εἰρήνη. Σκεπτόμενοι ὅτι ὁ ταξειδιώτης τῆς αὔριον θὰ προτιμᾷ τὰ ἀτμόπλοια ποὺ ἔχουν τὴν μεγαλυτέραν ταχύτητα καὶ τὸ τελειότερον «κονφόρ» διὰ τὰ ταξείδιά του, μελετοῦν ὅλα τὰ πρακτικὰ μέσα διὰ νὰ πληροῦν ὅλας τὰς ἀπαιτήσεις. Δὲν ἐλησμόνησαν τὸν συναγωνισμὸν τὸν ὁποῖον τοὺς ἔκαμαν αἱ γερμανικαὶ ἑταιρεῖαι τῆς γραμμῆς τοῦ Ἀτλαντικοῦ. Κατὰ τὴν κήρυξιν τοῦ πολέμου κατεβάλλοντο πᾶσαι τὰς προσπάθειάς των, διὰ νὰ ὑπερνικήσουν τοὺς Γερμανοὺς οἱ ὁποῖοι κατεῖχον τὸ ρεκὸρ μὲ τὸ ὑπερωκεάνειον τῶν «Βίσμαρκ», ἕνα πλοῖον κολοσσὸν 56.000 τόνων, μήκους 274 μέτρων καὶ ταχύτητος 25 κομβων.

Τὸ κυριώτερον ἐμπόδιον τὸ ὁποῖον συναντοῦν τώρα συνίσταται εἰς τὴν δυσκολίαν τῆς ἀναπτύξεως ταχύτητος πέραν μιᾶς ὡρισμένης. Ἡ κακὴ χρῆσις τοῦ ἀτμοῦ ἐπιφέρει κατανάλωσιν ἀνθράκων τόσον μεγάλην ὥστε, τῶν ἀποθηκῶν τοῦ πλοίου πληρουμένων πρωτοθείας γαιανθράκων ἀναγκαίας διὰ τὸ ταξείδιον, δὲν μένει παρὰ ἐλαχίστη μόνον θέσις διὰ τὴν φόρτωσιν ἐμπορευμάτων. Ἐξ ἄλλου ἡ ἀντοχὴ ἑνὸς πλοίου αὐξάνει κατὰ τετραπλασίας διαστάσεις ἐφ' ὅσον αὐξάνει καὶ ἡ ταχύτης του. Διὰ νὰ κατανοηθῇ αὐτὸ ἰδοὺ ἕνα παράδειγμα· Μία ἀτμομηχανὴ 800 ἵππων βαρύνει μὲ τὴν ὑδαταθραικοφόρον της ἁμάξαν ὀλιγώτερον τῶν 100 τόννων καὶ δύναται νὰ σύρῃ βάρος 1200 τόννων μὲ ταχύτητα 46 χιλιομέτρων τὴν ὥραν, ταχύτητα ἀνάλογον μ' ἕνα ἀτμόπλοιον ὅπως ἡ «Μαυριτάνια.»

Λοιπὸν ἡ «Μαυριτάνια», φορτωμένη, ἔχει βάρος 45000 τόννων. Τὸ βάρος αὐτὸ, διαμοιραζόμενον εἰς 38 τραῖνα 1200 τόννων ἕκαστον καὶ προσαρτισμένων εἰς 38 ἀτμομηχανὰς 800 ἵππων ἑκάστης, θὰ ἐσύρετο, μὲ ταχύτητα 46 χιλιομετρων τὴν ὥραν, ἀπὸ μίαν γενικὴν δύναμιν 30000 ἵππων, ἐνῷ εἰς τὴν «Μαυριτάνιαν» χρειάζεται δύναμις 70000 ἵππων διὰ νὰ ἀναπτύξῃ τὴν ἰδίαν ταχύτητα εἰς τὴν θάλασσαν. Ἀλλ' ἐὰν τὸ ἀτμόπλοιον αὐτὸ εἶχε κατασκευασθεῖ, ἰδίων πάντοτε διαστάσεων, ἀλλὰ διὰ νὰ ἀναπτύσσῃ ταχύτητα 22 μόνον χιλιομέτρων (δηλαδὴ 12 μιλλίων) θὰ ἤρκει δύναμις γενικὴ μόλις 10000 ἵππων.

Αὐτὸ δείχνει κατὰ ποίαν ἀναλογίαν αὐξάνει ἡ ἀντίστασις τοῦ ὕδατος τὴν ὁποίαν ἔχουν νὰ ὑπερνικήσουν τὰ ἀτμόπλοια ἐφ' ὅσον αὐξάνει ἡ ταχύτης των. Ἡ ταχύτης ἐπομένως εἶνε τὸ κυριώτερον ἐμπόδιον τὸ ὁποῖον ἔχουν νὰ ὑπερπηδήσουν τὰ μεγάλων διαστάσεων ἀτμόπλοια.

Αἱ ἐξηγήσεις αὐταὶ εἶνε ἀναγκαῖαι διὰ νὰ ἐννοήσῃ κανεὶς τί θὰ εἶνε τὸ ὑπερωκεάνειον τῆς αὔριον, πλέον μὲ ταχύτητα 30 μιλλίων τὴν ὥραν καὶ διασχίζον τὸν ὠκεανὸν ἐντὸς τριῶν ἡμερῶν καὶ τινων ὡρῶν. Ποία θὰ εἶνε ἡ δύναμις καὶ ποία ἡ ἐκτόπισις ἑνὸς τοιούτου κολοσσοῦ; Τίποτε δὲν εἶνε ἀκόμα γνωστόν. Ἀλλ' ἐὰν παραδεχθῇ κανεὶς τοὺς ἀριθμοὺς πλοίων ταχύτητος 25 μιλλίων καὶ τοὺς λάβει ὡς βάσιν διὰ νὰ κατασκευάσῃ ἐπὶ τοῦ χάρτου ἕνα ἀτμόπλοιον ταχύτητος 30 μιλλίων, ἰδοὺ ποῖα θὰ εἶνε τὰ χαρακτηριστικὰ του. Μῆκος 300 μέτρων. Πλάτος 35 μέτρων. Ὕψος, ἀπὸ τὴν τρόπιδα μέχρι τῆς ἀνωτέρας γεφύρας, 30 μέτρων. Ἐκτόπισις μὲ πλήρη φορτωσιν, 85.000 τόννοι. Γενικὴ δύναμις τῶν μηχανῶν, 120.000 ἵπποι. Κατανάλωσιν ἀνθράκων, 3.000 τόννοι τὸ εἰκοσιτετράωρον. Ἀξία τοῦ ἀτμοπλοίου, 100.000.000 φράγκα!

Οἱ Ἄγγλοι σκέπτονται νὰ δαπανήσουν ἕνα δισεκατομμύριον φράγκα διὰ τὴν κατασκευὴν δέκα τοιούτων πλωτῶν πόλεων αἱ ὁποῖαι θὰ ἐκμεταλλεύωνται τὴν γραμμὴν τοῦ Ἀτλαντικοῦ ἀποκλειστικῶς, συγκεντρώνουσι ὅλην τὴν ἐμπορικὴν καὶ ἐπιβατικὴν κίνησιν μεταξὺ τῶν δύο κόσμων.

ΔΥΟ ΕΤΗ ΜΕ ΤΟΥΣ ΤΟΥΡΚΟΥΣ

[Μία Ἀμερικανίς, ἡ ὁποία ἔφθασεν εἰς τὸ Λονδῖνον ἀπὸ τὴν Βηρυττόν, ἀφοῦ διῆλθε τὴν Τουρκίαν, Βουλγαρίαν, Αὐστρίαν καὶ Γερμανίαν, γράφει εἰς τοὺς «Τάϊμς» τὰς κυριωτέρας ἐντυπώσεις της ἀπὸ τὴν δίετῆ διαμονήν της εἰς τὴν Συρίαν. Συνοψίζομεν τὸ πρῶτον μακρὸν ἄρθρον της εἰς τὰ κατωτέρω:]

Ἡ Ἀνατολὴ λιμοκτονεῖ. Αὐτὸ δὲν εἶνε ρητορικὸν σχῆμα, ἀλλ' ἡ ἀλήθεια κυριολεκτικῶς. Ἀνεχωρήσαμεν ἐκεῖθεν ἀκριβῶς πρὸ δύο μηνῶν, μία ὁμὰς ἀπὸ ἓξ—δὺο ἐξ Ἀμερικῆς, τέσσαρες ἐκ Συρίας· πέντε Ἀμερικανοὶ καὶ ἕνας Ἕλλην. Διήλθομεν ὅλην τὴν ἐν πολέμῳ Εὐρώπην, ἐπεσκέφθημεν τὰς τέσσαρας χώρας τῶν Κεντρικῶν Αὐτοκρατοριῶν καὶ εἴδομεν πλεῖστα πράγματα, τὰ ὁποῖα θὰ ἠθέλαμεν νὰ λησμονήσωμεν μᾶλλον παρὰ νὰ ἐνθυμούμεθα. Δὲν ὑπάρχει τίποτε εἰς τὴν Εὐρώπην, ποῦ νὰ μπορῇ νὰ συγκριθῇ μὲ τὴν σημερινὴν κατάστασιν τῆς Ἀσιατικῆς Τουρκίας, εἶνε δὲ ἀδύνατον νὰ δώσωμεν ἐδῶ πλήρη εἰκόνα τῶν ἐκεῖ ἀποτελεσμάτων τοῦ πολέμου. Ἐκ τῶν διαφόρων καὶ πολυειδῶν ἐντυπώσεων μας κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν δύο ἐτῶν, ποῦ ἐπεράσαμεν ἐκεῖ, διαλέγω ὀλίγας γενικοῦ ἐνδιαφέροντος.

Ὅταν, κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ Σεπτεμβρίου τοῦ 1914 τὰ πράγματα ἤρχισαν νὰ φαίνωνται μαῦρα διὰ τὴν Τουρκίαν, ὁ Βρεττανὸς Γεν. Πρόξενος ἐν Βηρυττῷ κ. Κέμπερματς κατέδειξε βαθεῖαν ἀντίληψιν τῆς τότε καταστάσεως τῶν πραγμάτων καὶ τῆς μελλούσης ἐξελίξεώς των. Γενικὴ προειδοποίησις διεκοινώθη εἰς τοὺς Βρεττανοὺς ὑπηκόους—ἰδιαιτέρως εἰς τοὺς κατοικοῦντας εἰς τὸ ἐσωτερικὸν—ὅπως ἐγκταλείψουν τὸν τόπον, μὲ πρώτην, εἰ δυνατὸν εὐκαιρίαν. Πολλοὶ ἐξ ἡμῶν ἐκλίνομεν νὰ πιστεύσωμεν, ὅτι ὁ Πρόξενος εἶχεν ὑπερβολικὰς ἀνησυχίας, μάλιστα δὲ μερικαὶ ἀγγλικαὶ οἰκογένειαι, ποῦ θὰ ἠμποροῦσαν νὰ φύγουν χωρὶς νὰ χάσουν σπουδαῖα πράγματα ἀπὸ τὰ συμφερότά των, ἐγέλασαν διὰ τοὺς φόβους τοῦ Προξένου καὶ ἔμειναν. Μία γνωστή μας οἰκογένεια ἐπῆγε εἰς τὴν Κύπρον, ἔμεινεν ἐκεῖ ὀλίγας ἑβδομάδας καὶ ἔπειτα ἐγύρισε πολὺ στεναχωρημένη διὰ τὰς ἄνευ λόγου μετακινήσεις, ἀφοῦ δὲν συνέβαινε τίποτε. Ὁποσδήποτε ὁ κ. Κέμπερματς ἐξηκολούθει νὰ συμβουλεύῃ ὅλας τὰς οἰκογενείας καὶ νὰ προτρέπῃ τὰς Ἀγγλίδας κυρίας ποῦ εἶχαν μίαν ἀποστολὴν εἰς τὴν Συρίαν νὰ φύγουν ἀπὸ τὸν τόπον.

Ὅσα ἔγγραφα ἐκ τοῦ ἀρχείου τοῦ Βρεττανικοῦ προξενείου δὲν κατέστρεψεν ὁ κ. Κέμπερματς πρὸ τῆς ἀναχωρήσεώς του ἀφῆκεν εἰς τὸ προξενεῖον ὑπὸ τὴν προστασίαν τοῦ Γεν. Προξένου τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν. Ἡ Ἀμερικανικὴ προστασία κατ' ἀρχὰς ὑπῆρξεν ἀσφαλής, ἔπειτα ὅμως ἀπεδείχθη ὡς ἔχουσα ἐλαχίστην ἀξίαν. Ὁ Πρόξενος τῶν Ἡνωμ. Πολιτειῶν ἔσφραγισε τὰ ἀρχεῖα, ἀλλ' εὐθὺς ὡς αἱ Τουρκικαὶ ἀρχαὶ ἀντελήφθησαν ὅτι δὲν ὑπῆρχεν στρατιωτικὴ ὑποστήριξις ὄπισθεν τῆς ἀρνήσεώς του ὅπως παραδώσῃ εἰς αὐτὰς τὰ ἀρχεῖα, ἔγιναν θρασύτεραι καὶ τέλος διέρρηξαν τὰς σφραγίδας καὶ κατέσχον τὰ ἔγγραφα.

Ἐπηκολούθησε μέγας πανικός, ἤρχισαν δὲ καὶ ἀλλεπάλληλοι συλλήψεις τῶν μελῶν τῶν καλλιτέρων οἰκογενειῶν τῆς Συρίας. Ὅλοι οἱ συλληφθέντες ἀνήκων εἰς οἰκογενείας ποῦ ἐσχετίζοντο μὲ τὸ Γαλλικὸν Προξενεῖον. Ἐγνώσθη δὲ βραδύτερον ὅτι μεταξὺ τῶν γαλλικῶν ἐγγράφων εὑρέθησαν μερικὰ τὰ ὁποῖα ἐμαρτυροῦσαν τόσον στενὰς πολιτικὰς συμπαθείας, ὥστε ἡ Τουρκικὴ Κυβέρνησις ἐνεκάλεσεν αὐτοὺς ἐπὶ ἐγκλήματι καθοσιώσεως. Ἐφοβήθησαν προσέτι καὶ ὅσοι ἐκ τῶν κατοίκων ἔτρεφαν συμπαθείας πρὸς τὴν Ἀγγλίαν, ἀλλ' οὐδεὶς ἐξ αὐτῶν ἐθίγη.

Τὰς συλλήψεις ἐπηκολούθουν δίκαι διεξαγόμεναι ἐνώπιον τοῦ Στρατοδικείου ἐν Ἀλέπῳ. Ἄνθρωποι, ποὺ τοὺς ἐγνωρίζαμεν προσωπικῶς, ποὺ τοὺς εἴχομεν συναναστραφῇ, μὲ τοὺς ὁποίους εἴχομεν συμφάγει καὶ συμπαίξει τέννις καὶ τοὺς ὁποίους ἐθεωροῦμεν ὡς τοὺς καλλιτέρους καὶ περισσότερον μορφωμένους τοῦ τόπου των ἐκτυπῶντο, ἐβασανίζοντο, ἐκρεμάσθη μιὰ δωδεκὰς ἐξ αὐτῶν εἰς τὴν πλατεῖαν τῆς Βηρυττοῦ τὴν αὐγὴν καὶ τὰ πτώματά των ἔμειναν κρεμασμένα ἐπὶ ὥρας. Τρόμος ἀωρεῖτο ὑπὲρ τὴν πόλιν. Κανεὶς δὲν ἐνεπιστεύετο οὔτε τὸν γείτονά του. Καὶ τῆς τραγῳδίας αὐτῆς τὸ τέλος ἦλθε μόνον κατὰ τὴν ἀρχὴν τοῦ 1916.

Ἡ Συρία καὶ ἡ Παλαιστίνη ἔχουν μίαν μόνον διέξοδον πρὸς τὴν θάλασσαν. Πρὸς ἀνατολὰς καὶ νότον κεῖται ἡ ἔρημος, πρὸς βορρᾶν ἡ Μικρὰ Ἀσία, ἡ μετὰ τῆς ὁποίας μόνη συγκοινωνία μικρὸν πρὸ τοῦ πολέμου διεξήγετο δι' ἡμιονικῶν ὁδῶν καὶ ὀλίγων ἁμαξιτῶν. Ἡ Βηρυττός, ἡ ὁποία εἶνε ὁ κυριώτερος λιμὴν τῆς Συρίας, συνδέεται σιδηροδρομικῶς, μὲ τὴν Δαμασκὸν καὶ τὴν Ἀραβίαν, ἀλλ' αἱ γραμμαὶ αὐταὶ εὑρύνουν τὴν ἐντερλαντ, δὲν φέρουν δὲ διόλου εἰς ἐπικοινωνίαν μὲ τὸν ἄλλον κόσμον. Ἀτμόπλοια γαλλικά, ἀγγλικά, ἰταλικά, ρωσσικὰ καὶ ἑλληνικὰ προσηγγίζαν τακτικὰ εἰς τὴν Βηρυττὸν ἁπαξ ἢ δὶς τῆς ἑβδομάδος.

Ὀλίγον ὅμως μετὰ τὴν ἔναρξιν τοῦ πολέμου ἤλλαξαν. Στενὸς ἀποκλεισμὸς ἐκηρύχθη καὶ ἐτηρεῖτο ὑπὸ τοῦ γαλλικοῦ στόλου, ἡ Συρία δ' ἐστράφη πρὸς τὰ ἴδια της μέσα. Καὶ ὅσον ἀφορᾷ τὰ τρόφιμα, τὰ εἰσοδήματα τοῦ Λιβάνου, τῆς βορείου Συρίας καὶ τῆς Μικρᾶς Ἀσίας δύνανται νὰ διαθρέψουν μίαν χώραν πολλάκις μεγαλειτέραν τῶν ἰδικῶν των. Ἐπομένως τὸ πρῶτον ἔτος δὲν ὑπῆρξεν ἔλλειμμα, ἐξαιρέσει τῶν εὐρωπαϊκῶν εἰδῶν. Ἀρκετὴ πενία κατεδηλώθη ὡς ἐκ τῆς ἐλλείψεως ἐργασίας, ἀλλὰ χάρις εἰς τὰ γενναιόδωρα βοηθήματα τοῦ Ἀμερικανικοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ, ἠδυνήθημεν νὰ διανείμωμεν ἄλευρα καθ' ἑβδομάδα καὶ νὰ προσλαμβάνωμεν εἰς τακτικὰς ἐργασίας ἱκανὸν ἀριθμὸν ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν. Οἱ ἄνδρες ἐκαθάριζαν καὶ ἐπεσκεύαζαν δρόμους, ἡ ἐργασία των δὲν ἀπετέλει δίδαγμα διὰ τὴν δημοτικὴν ἀρχὴν περὶ τοῦ τί ἠδύνατο νὰ γίνῃ δι' αὐτῆς. Αἱ γυναῖκες ἔρραπταν, ἐκεντοῦσαν καὶ ἔπλεκαν δαντέλλες, οὕτω δὲ ἐπέρασεν ὁ χειμὼνας μὲ δυσχερείας, ἀλλὰ χωρὶς ἀπελπιστικὰς ἀνάγκας, τοὐλάχιστον καθ' ὅσον γνωρίζομεν. Ἡ ἄνοιξις, ἠλπίζομεν ὅτι ἤθελε βελτιώσει τὰ πράγματα.

Ἀλλ' ἀμέσως ἦλθεν ἡ πρώτη συμφορά. Ἡ ἄνοιξις ἀντὶ νὰ φέρῃ ἀνακούφισιν, ἔφερεν τὰς ἀκρίδας. Ἡ ἐν Ἰόππῃ μεταξὺ τῆς θαλάσσης καὶ μοῦ γεννᾷ ἕνα συναίσθημα, ποῦ μπορῶ νὰ παραστήσω μόνον ὡς ναυτίασιν. Κατ' ἀρχὰς ἐφάνη ἁπλῶς ἕνα νέον ἐνδιαφέρον πρᾶγμα. Ὅλος ὁ γύρω μας κόσμος ἐπῆγεν εἰς τοὺς ἀγρούς του καὶ τοὺς κήπους του, κτυπῶν ντενεκεδένια δοχεῖα καὶ ἀλαλάζων διὰ νὰ τρομάξῃ καὶ νὰ ἀποδιώξῃ τὰ τεράστια ἔντομα πρὶν καθήσουν κάτω νὰ ζητήσουν τροφήν. Ἐπηδοῦσαν κατὰ σμήνη, εἴκοσι περίπου κατὰ τετραγωνικὸν πόδα, μία ἢ δύο ὠοτόκοι μεταξὺ αὐτῶν. Τὸ ἀπόγευμα ἐξηφανίσθησαν. Τὸ πρωὶ τῆς ἑπομένης ἐγύρισαν. Τώρα τὰ σμήνη ἦσαν πολυπληθέστερα καὶ παρεῖχον ὄψιν σταχτερῶν συννέφων. Ἐπετοῦσαν ὑψηλὰ καὶ ἐπέρασαν ὑπεράνω μας, χωρὶς νὰ δεικνύουν τὴν πρόθεσιν νὰ καθήσουν. Ὀλίγας ὥρας βραδύτερον ἐνεφανίσθησαν καὶ πάλιν, χαμηλότερα τώρα καὶ εἰς πυκνότερα νέφη. Τὸ σταθερὸν, περίπου τροπικὸν ἡλιακὸν φῶς, εἶχε μεταβληθῇ εἰς πτερυγίζον, ἀσταθὲς κυματίζον, ἡμιαμυδρόν.

Ὁ θροῦς τοῦ πτερυγίσματος ἔγινε δυνατότερος. Ὅπου ἐπερνοῦσαν τὰ σμήνη κατεκόπριζαν τὸ ἔδαφος καὶ πᾶν τὸ ἐπ' αὐτοῦ. Κατεκηλίδωναν τὰ φορέματά μας, ὅταν ἐβγαίναμεν ἔξω. Ἦτο ἀδύνατον νὰ ἁπλώσωμεν ἔξω ροῦχα πλυμένα. Ἡ τενεκεδοκρουσία καὶ ὁ ἀλαλαγμὸς ἔφθανε γύρω μας. Γενικὴ ἀποθάρρυνσις ἐφαίνετο νὰ γίνεται αἰσθητή.

Τὸ πρωὶ τῆς ἑπομένης αἱ ἀκρίδες ἦσαν παντοῦ. Αἱ μᾶζαι των ἐφαίνοντο σχεδὸν στερεαί. Παρετηρήσαμεν ὅτι τὰ τρυφερὰ βλαστάρια τῶν κήπων εἶχαν ἤδη φαγωθῇ. Ἔμειναν ἐπὶ μίαν περίπου ἑβδομάδα. Καθ' ἑσπέραν πρὸ τῆς δύσεως τοῦ ἡλίου ἐκάθηντο, πάντοτε τρώγουσαι, ἂν καὶ ὄχι τόσον ἀδηφάγως, ὅσον ἐπερμένανεν. Περὶ τὰ τέλη τῆς ἑβδομάδος ἐκάθηντο ἐπὶ τῆς ἀμμώδους ἐκτάσεως μεταξὺ τῆς ἀκτῆς καὶ τῶν γονίμων ὀρεινῶν κλιτύων, καλύπτουσαι ὁλόκληρα τετραγωνικὰ χιλιόμετρα μὲ πυκνὸν μαυροκίτρινον ἐπίστρωμα. Ἐκεῖ ἀπέθαναν—ἀφοῦ ἐναπέθεσαν τὰ αὐγάτα.

Νέα ἑκατομμύρια ἀκρίδων ἀνεπτ

λησε τὸν ὁποῖον προεσχεδίασε, προητοίμασε καὶ ἐπεδίωξε.

Ὁ Ναπολέων ἔχει πρὸ πολλοῦ ἀποθάνει καὶ τὸ σύνθημα τῆς συγκρούσεως ἐδόθη ἀπὸ τὸ Βερολῖνον. Ὁ Ἀμυντικὸς πόλεμος τοῦ Φρειδερίκου Νωμὰν, ὁμοιάζει λοιπὸν τὸν πόλεμον τοῦ καγκελαρίου Δαυΐδ.

Ἡ Γερμανία ἀρέσκεται νὰ καυχᾶται, ὅτι διεξάγη πάντοτε ἀμυντικοὺς πολέμους, τοῦτο εἶναι τὸ αἰώνιον προνόμιόν της.

Ἀποροῦμεν ὅμως μ' ὅλα ταῦτα μὲ τὴν ἀναίσχυντον ἐπιμονὴν ὅλων τῶν Γερμανῶν ἐπισήμων εἰς τὴν διασάλπισιν τοῦ ψεύδους τούτου.

Ἡ Γερμανία ἡ οὐδὲν γνωρίζουσα καὶ μηδένα κρίνουσα ἔφθασε, χάρις εἰς τοὺς ἡγήτοράς της, εἰς τὸ σημεῖον νὰ βλέπῃ τὸ σκότος ὡς φῶς καὶ τὴν ληστρικὴν ἐπίθεσιν, ὡς ὑπεράσπισιν τοῦ δικαίου. Ὅσον κολοσσιαῖον καὶ ἂν φαίνεται τὸ πρᾶγμα εἶναι ὅμως ἀληθέστατον.

Ἡ πλάνη αὕτη διπλασιάζεται, ἐξ ἄλλου καὶ μὲ μίαν ἄλλην, τῆς ὁποίας πιστὴν εἰκόνα μᾶς δίδει ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Κολωνίας».

Ἐπιμένει ἀκόμη καὶ αὕτη νὰ λέγῃ εἰς τὸν λαὸν, τὸν ὁποῖον προσκαλεῖ καὶ παροτρύνει εἰς τὴν διεξαγωγὴν τοῦ **ἀμυντικοῦ** πολέμου, ὅτι ὁ σκοπὸς τῆς συρράξεως ἔχει, ἀπὸ τοῦδε ἐπιτευχθῇ, ὅτι ἡ γηραιὰ Ρωσσία κατεστράφη διὰ παντὸς, ὅτι ἡ Κωνσταντινούπολις καὶ ἡ Πολωνία εὑρίσκονται εἰς τὰς χεῖρας των, τέλος ὅτι ἡ Ἀγγλία διὰ τοῦ ὑποβρυχίου πολέμου ἔχασε τὴν κυριαρχίαν τῶν θαλασσῶν, ὅτι ἐξέπεσε τῆς θέσεως της ὡς μεγάλης... δυνάμεως καὶ πολλὰ ἄλλα.

Ὥστε ἡ Γερμανία δὲν ἐπιζητεῖ πλέον τίποτε καὶ δι' αὐτὸ ἀμύνεται κατὰ τῶν ἐπιτιθεμένων ἐχθρῶν της.

Πῶς ὅμως ἐκεῖνοι, ἠττημένοι ὄντες, θὰ ἠδύναντο νὰ τὴν στενοχωροῦν, τόσον πολὺ, διὰ μιᾶς ἐπιθέσεως ἦν καὶ αὐτοὶ οἱ ἐπίσημοί της ἀρχηγοὶ ὁμολογοῦν ὡς σφοδροτάτην; Ἰδοὺ ὁ παραλογισμός.

Καὶ διὰ νὰ ἐπιτύχουν, εἰς τὴν ψευδεστάτην πρὸς τὸ Γερμανικὸν κοινὸν διδασκαλίαν των, χαράσουν ἀπὸ τώρα τὰ σημεῖα τῆς Ἀγγλικῆς νίκης, ἀναφέροντες τὴν καταστροφὴν τῶν ἐργοστασίων τοῦ Κρουπ καὶ τὴν φυλάκισιν τοῦ Κάϊζερ εἰς Ἁγίαν Ἑλένην. Ἐὰν ἡ Ἀγγλία ἑνίκα, φωνάξουν, τὸ Γερμανικὸν ἐμπόριον θὰ κατεστρέφετο καὶ ἡ Ρωσσία θὰ συνεπλήρου τὴν συμφοράν μας.

Ὁ πολιτισμὸς θὰ ὑπεχώρῃ, κατὰ αἰῶνα ὁλόκληρον, δι' ὅλον τὸν κόσμον!

Διὰ νὰ ἀποφύγωσιν ὅλα αὐτὰ, ὡς λέγουν, στέλλουσιν τοὺς στρατιῶτάς των νὰ ἐξακολουθήσουν μὲ τὸ ὑπόλοιπον τῶν δυνάμεών των, τὸν καταστρεπτικὸν πόλεμον τὸν ὁποῖον ἐκήρυξεν ὁ ἐρυθρὸς αὐτοκράτωρ των καὶ ἐπεδοκίμασεν ὁλόκληρος ἡ Γερμανία.

Ἡ φοβερὰ αὐτὴ παραχάραξις τῶν μεγαλειτέρων ἀληθειῶν καὶ τῶν ἀπτοτέρων γεγονότων, ἡ τόσον ἄλλως τε συμφυὴς μὲ τὸν Γερμανικὸν χαρακτῆρα, μᾶς φαίνεται ὡς ἁπλούστατον σύμπτωμα τῆς ἠθικῆς συγχύσεως, τὴν ὁποίαν δὲν δυνάμεθα νὰ τοῖς ἀμφισβητήσωμεν.

Ἡ στρατιωτική των ὀργάνωσις εἶναι ἀκόμη ἰσχυρά. Ὁ ἠθικός των ὅμως ὁπλισμὸς ἔχει τελείως καταβληθῇ. Τὸ ἀναφέρομεν ἁπλῶς, χωρὶς νὰ θέλωμεν νὰ ἐξαγάγωγεν συμπεράσματα, μόνον καὶ μόνον διότι αὐτὴ εἶναι ἡ ἀλήθεια. Α.

ΑΝΤΩΝΙΟΣ Δ. ΜΟΥΖΑΛΑΣ

ΑΣΦΑΛΕΙΑΙ, ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΙ, ΠΡΟΜΗΘΕΙΑΙ

LLOYD ANGLAIS

Ἀσφάλειαι ἔναντι κινδύνων πολέμου καὶ θαλάσσης ἐπὶ ἐμπορευμάτων, μὲ ἀτμόπλοια καὶ ἱστιοφόρα παρὰ τῷ Ἀγγλικῷ Δόϋδ.

L'UNION DE PARIS

Ἀσφάλειαι ζωῆς καὶ ἔναντι κινδύνων πυρκαϊᾶς παρὰ τῇ «Ἑνώσει» τῶν Παρισίων.

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΙ

Διαφόρων συμμαχικῶν οἴκων καὶ ἐργοστασίων.

2—40

Θ. Κ. ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ

Παθολόγος—Παιδίατρος

Σχολικὸς ἰατρὸς

Εἰδικῶς ἀσχοληθεὶς εἰς τ' ἀνωτέρω νοσήματα ἐπὶ μακρὰν σειρὰν ἐτῶν ἐν ταῖς κλινικαῖς τῶν Παρισίων, δέχεται τοὺς πάσχοντας ἐν τῇ κατοικίᾳ αὐτοῦ ἀπέναντι τοῦ Ἁγίου Θεράποντος ἀπὸ τῆς 8—12 π. μ. καὶ ἀπὸ τῆς 2—5 μ. μ.

Τοὺς πτωχοὺς δωρεὰν ἑκάστην Τετάρτην καὶ Σάββατον.

ΤΟ ΚΟΜΦΕΤΙ ΜΑΣ

— Τὸ χθεσινὸ ἀπόγευμα,

— Ἀπὸ τὰ πιὸ ὑπέροχα, ἀπὸ τὰ ἀραντάστως ὡραῖα Λεσβιακὰ δειλινά.

— Ἡ Μυτιλήνη, ἕνα περιδέραιο ἀπὸ βίλλες ἀναδυόμενες μέσα ἀπὸ ἀνθόκηπους καὶ δεντροσυστάδες.

— Ἕνα περιδέραιο πολύτιμο καὶ πολύχρωμο,

— Ξεδιπλωμένο σὲ μιὰν ἀκρογιαλιὰ παραμυθένια.

— Ἐνόμιζες πὼς ἡ προνομιοῦχος αὐτὴ φύσις, εἶχε δώσει χθὲς μια....ὀπτικὴν ἀπογεματινήν, μὲ ὅλην τὴν σπατάλην τῶν χρωμάτων ποὺ ἠμπορεῖ νὰ διαθέσῃ ἡ ἀτμόσφαῖρα καὶ ἡ θάλασσά μας καὶ ἡ πόλις μας.

— Ἐκείνη ἡ θάλασσα μοναχὰ μέσα σὲ ὁράματα χασισωμένης φαντασίας ἀνατολίτη παραμυθογράφου μποροῦσε νὰ ὑπάρξῃ.

— Καταιονισμὸς ρόδων καὶ ρουμπινιῶν ἐπάνω σὲ μιὰν ἀκύμαντην ἐπιφάνεια τῶν νερῶν ποὺ μόλις ἀνατρίχιαζαν ἀπὸ τὴν ἡδονὴ τῆς ἴδιας των ὁμορφιᾶς,

— Ὕστερα μια ἀνθοβροχὴ μενεξέδων καὶ χλωμῶν χρυσανθέμων.

— Στὶς ἀκρογιαλιὲς δὲν ξεψυχοῦσαν κυματάκια. Ἐσάλευαν τριανταφυλλιὲς νταντέλλες.

— Στὸ μεγάλο αὐτὸ θέαμα ἔτυχε νὰ βρεθοῦμε σ' ἕνα πρώτης τάξεως θεωρεῖο.

— Τὸ καφενεδάκι τοῦ Ἀκλειδιοῦ, στὸ Λυκαβητό.

— Καὶ ἡ Μυτιλήνη ἐβγῆκε χθὲς σύσσωμη γιὰ νὰ ἀποχαιρετήσῃ λὲς τὸ καλοκαῖρι.

— Ἡ χθεσινὴ μέρα ἦταν ἀλήθεια μιὰ προπομπὴ ποὺ ἔκανε ἡ πόλις μας στὸ καλοκαῖρι.

— Νόμιζες πὼς ὅλος ὁ κόσμος εἶχεν ἐκστρατεύσῃ γιὰ τὴν ὡραία γιορτή.

— Τὰ ρόδινα νερὰ ἦτανε γιομάτα βάρκες καὶ βενζινάκατες,

— Καὶ οἱ περίπατοι σχεδὸν μετ' ἐμποδίων ἀπὸ τὸ πλῆθος.

— Τὴ μεγαλύτερη δόξα ὁ Μακρὺ-Γιαλὸς μὲ συνέχεια ἕως τὴ Βαρεια.

— Ἐπικρατοῦσαν δὲ οἱ γυναῖκες.

— Μα δὲ θἄχε μείνει ωρισμένως χθὲς τὸ ἀπόγευμα σπίτι καμμια συμπολίτις ἡ ὁποία διέθετε ἕνα κοστοῦμι καὶ ἕνα ζευγάρι σκαρπίνια.

— Ἦτανε σαν νὰ ἀνοιξε τας πύλας του ἕνα κολοσσιαῖον....παρθεναγωγεῖον,

— Ἀπὸ τὸ ὁποῖον ἐξεχύθησαν ἐκεῖ ἕνα πλῆθος πολύχρωμα ὡραῖα καὶ φλύαρα πουλιά,

— Ποὺ καιρὸ εἴχανε νὰ χαροῦνε τὸν ἥλιο καὶ τὰ χρώματα τοῦ δειλινοῦ.

— Στὶς τουαλέττες ἐπικρατοῦσε τὸ ἄσπρο χρῶμα,

— Ποὺ ποτὲ δὲν θὰ πάψῃ νὰ δίνῃ στὴ γυναῖκα ἕνα ἀέρα ἀγνότητος καὶ παρθενικῆς ἀνοιχτοκαρδιᾶς,

— Ὅταν ἐννοεῖται...φορεῖται τῆς ἀνθρωπιᾶς,

— Καὶ δὲν ἀγνοεῖ ὁ ἀριστερὸς γύφος τί πράττει ὁ δεξιός.

— Καὶ ὅταν τὸ περπάτημα δὲν εἶναι ἀκαμπτον καὶ ξυλιασμένο,

— Σκν βάδισμα παρελάσεως.

— Ἡ ζωηρότης ἡ κοσμικὴ τῆς χθεσινῆς μέρας

— Εἶχε μεταδοθῇ καὶ στὸ νυκτερινὸ κέντρο τὸ «Ἐθνικό»,

— Ποὺ εἶχε μεταβληθῇ εἰς μπουκέτο ζωντανῶν λουλουδιῶν.

— Ξεχωρίζουμε ἔτσι στὰ πεταχτὰ μερικὰ νούμερα ἀπὸ τὶς ξένες.

— Ἡ γυναικαδέλφη συμπαθοῦς ὑπαλλήλου τοῦ Δημοσίου. Ἕνα ρὸζ καπελάκι μπεμπέ, μὲ μαῦρο βελουδινο...ὑποσιαγωνο. (Ὁ ὅρος ἐκ τῆς στρατιωτικῆς στολῆς διὰ τὸ ἀγνοεῖν τὸν ἀληθινόν)

— Ἡ μικροῦλα ἐκείνη Σμυρνια (;) μὲ τὰ θαυμασια ἀνατολίτικα μάτια. Μια μεγάλη μαργαρίτα λευκὴ στὸ καπέλλο.

— Μια κομψοτάτη κυρία φίλου δικηγόρου.

— Μια μικροῦλα κόρη οἰκονομικοῦ ὑπαλλήλου, καλλονὴ ἀνατέλλουσα.

— Δίπλα στὴν ἐπίσης ὡραία μαμά της νομίζεις πὼς ἔπαψε πια νὰ λέγῃ τὸ : «ἀμμες δὲ γ' ἐσόμεθα» καὶ ἄρχισε νὰ ψιθυρίζει : «ἄμμες δὲ γ' ἠμέν!»

— Οἱ κινηματόγραφοι, κιαὐτοὶ στὴ δόξα τους.

— Ὁ «Ἀλκαῖος» μὲ τὶς θαυμάσιες ταινίες του ἦτανε πλημμυρισμένος ἀπὸ κόσμον, πρὸ πάντων ωραῖον κόσμον.

— Μα καὶ ἡ «Σαπφὼ» δὲν πήγαινε παρα κάτω.

— Ἡ θαυμασία ταινία «Μαργαὼ» ἀπεθεώθη. Πιέννα ἀγρία.

— Οἱ θίασοι ἑτοιμάζονται γιὰ δρόμο ἀπὸ τὴν Ἀθήνα.

— Πρώτη ἡ Κοτοπούλη ποὺ φεύγει γιὰ 20 παραστάσεις στὴν Πάτρα.

— Ἡ κ. Ρεζκν μὲ νέον θίασον φεύγει ἐπίσης.

— Ὁ θίασος Φὺρστ—Νίκα — Λεπενιώτου ἑτοιμάζεται γιὰ τὴν Αἴγυπτο.

— Ὁ θίασος Πλέσσα γιὰ τὴν Κέρκυρα γιὰ 25 παραστάσεις.

— Γιὰ ἐδῶ κανένας κ. Καραγιάννη!

— Ἀμὲ τὸ φημισμένο δαιμόνιό σας κ. Φωκαέα!

— Ἐμπρὸς λοιπὸν!

— Καὶ λίγη ἀλληλογραφίτσα :

— Μάκιστον. Ἐκεῖνο τὸ.... φουτουριστικὸ σονέττο μᾶς ἐσκανδάλισε μὲ τὶς παρομοιώσεις.

— Μα αὐτὸ δὲ λέγεται φουτουρισμὸς, ποὺ εἶναι ὅλως διόλου ἄλλο πρᾶγμα. Αὐτὸ εἶναι ρεαλισμὸς καὶ μαλιστα ὠμός. Τὸ βάλαμε κοντα στὴ....«γαστέρα».

— Για τὴ «δασκάλικη ναφθαλίνη» ποὺ ἀνεκάλυψες μέσα στὸ χρονογραφημα ἑνὸς συναδέλφου δλέπεις ὅτι....δὲν λέγω τίποτα.

— Νελλη. Εὐχαριστοῦμε. Βέβαια τὸ ποιηματάκι ἐκεῖνο ἦτανε πολὺ πολὺ χαριτωμένο.

— Κον Πανδώραν. Ἐλάβαμε τἀποσταλέντα. Πρῶτον ἔχετε ἕνα ψευδώνυμο ὑπερβολικα ρωμαντικό. Ἔπειτα μιὰ κακογραφίαν ἀριστοτεχνικήν. Ἔπειτα ἀσυναρτησίαν θαλασσοποιητικήν. Ἔπειτα....ἔπειτα....ἔπειτα. Σ' εὐχαριστοῦμε πολὺ για τὴν «διαβεβαίωσιν» ποὺ μᾶς κάνῃς να στέλνῃς τακτικα χρονογραφήματα.

— Μόνο....ἂν τὸ ἀποσταλὲν εἶναι τὸ ἄκρον ἄωτον τῆς δημιουργικότητός σας, σᾶς ἀπαλάσσομεν τῶν συνεπειῶν τῆς «διαβεβαιώσεώς» σας.

— Δες «Περιπατήτριες Μακρὺ-Γιαλοῦ». Ἕνα «εὐχαριστῶ» για ὅσα καλα λόγια ἐλέγατε. Ἂν σᾶς ἀκούσαμε βεβαιωθῆτε πὼς αὐτὸ ἔγινε χωρὶς να θέλουμε. Ἔτυχε να περιπατοῦμε λίγο πιὸ πίσω, καὶ ἔπειτα τα λέγατε ἀρκετα δυνατα ὥστε να μᾶς κάνετε «ἀθώους ὠτακουστάς».

— «Ξωτικόν. Καλημέρα σας!

Τὸ ριπίδι

Α. ΑΝΑΝΙΑΔΗΣ

Ὀφθαλμιατρὸς

Θεραπεύει τοὺς πάσχοντας ἀπὸ ὀφθαλμικὰ νοσήματα ἀποτελεσματικώτατα καὶ τάχιστα. Δέχεται εἰς τὸ φαρμακεῖον ***Σ. Ἀλεξανδροπούλου*** εἰς τὴν Ἐπάνω Σκάλαν ἀπὸ τῆς 9—12 π. μ. καὶ 2—6 μ. μ.

Τὴν Τρίτην καὶ Παρασκευὴν δωρεάν.

ΤΡΑΓΙΚΗ ΕΞΟΔΟΣ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

«Ἰδοὺ ποῦ εἶχεν κατανήσει τὴν Ἑλληνικὴν πατρίδα οἱ ὀλετῆρες:»

Ὁ εἰς Νεάπολιν ἀπεσταλμένος τῆς παρισινῆς «Ζουρνὰλ» ἐπιστέλλει τὰ ἑξῆς συγκινητικὰ περὶ τῶν Ἑλλήνων τῶν φευγόντων ἀπὸ ἀπόγνωσιν τὴν Ἑλλάδα καὶ τρεπομένων τὴν ὁδὸν τὴν ἄγουσαν πρὸς τὸν νέον κόσμον:

Μόλις τολμῶ νὰ σημειώσω τοὺς ἀριθμοὺς ποὺ μοῦ ἔδωκαν. Κατὰ χιλιάδας βλέπει κανεὶς διερχομένους καθημερινῶς τοὺς μετανάστας. Κατὰ χιλιάδας οἱ Ἕλληνες φεύγουν τὴν Ἑλλάδα.

Μὴ περιμένοντες πλέον παρὰ καταστροφὰς, οἱ ἄνθρωποι ἀπέρχονται χωρὶς νὰ κυττάξουν ὀπισθέν των. Φαίνεται ὅτι διὰ τοὺς δυστυχεῖς αὐτοὺς ἡ Πατρὶς καταρρέει ἤδη.

Ἐπιβιβάζονται δι' Ἀμερικὴν καὶ ἐπὶ μικροατμοπλοίων, ἐφ' ὧν στιβάζονται σαρδελλοειδῶς ὡς ἐπὶ σχεδίας.

Ἡ Νεάπολις εἶνε ὁ πρῶτος σταθμὸς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ τῆς ἐξορίας. Τὰ ἀτμόπλοια, κατάφορτα ἐκ μεταναστατῶν, δὲν σταθμεύουν ἐνίοτε εἰμὴ μόνον ἐπὶ μερικὰς ὥρας, κατευθυνόμεθα εἰς Μασσαλίαν ἢ Βαρκελώνην. Πολλάκις δὲν ὑπερβαίνουν τὸν περίφημον κόλπον.

Ἀποβιβάζουν τοὺς ἐπιβάτας των καὶ ἐπιστρέφουν εἰς τὸν Πειραιᾶ διὰ νὰ παραλάβουν νέον φορτίον μεταναστῶν.

Αὐτὸ θὰ κάμῃ καὶ ἡ «Ναυκρατοῦσα» ἡ ὁποία θὰ μὲ μεταφέρῃ εἰς Θεσσαλονίκην.

Ὁλόκληρος, κατεστραμμένος πληθυσμός, κλύζει τὸ κατάστρωμά της, κινούμενος εἰς τὰ πλευρά της. Ἀπὸ τῶν γεφυρῶν τῶν πρώτων θέσεων μέχρι τοῦ κύτους ὁ κόσμος εἶνε στιβαγμένος, ἕνα πλῆθος ποῦ προσπαθεῖ νὰ σωθῇ. Τοὐλάχιστον 700 ἕως 800 ἔχουν σωρευθῇ ἐπὶ τῆς μικρᾶς τρόπιδος. Δὲν κατωρθώθη νὰ χωρέσουν ὅλοι εἰς τὶς καμπίνες οὔτε εἰς τὸ κατάστρωμα. Συνεσωρεύθησαν φύρδην μίγδην εἰς ὅλας τὰς γωνίας, μεταχειριζόμενοι τοὺς μπόγους των διὰ προσκέφαλον. Ἔχουν καταλάβει ἀκόμη καὶ τὴν κλίμακα τοῦ πλοιάρχου. Ἐὰν τοῖς ἦτο δυνατὸν, θὰ ἀνερριχῶντο καὶ εἰς τοὺς ἱστούς.

Ἀπὸ πολλῶν ἤδη ἡμερῶν εὑρίσκονται εἰς τὸν λιμένα, ἀλλ' ἡ ἰταλικὴ ἀστυνομία ἐνεργεῖ αὐστηρὸν ἔλεγχον καὶ δὲν θὰ ἐπιτρέψῃ τὸν ἀπόπλουν εἰμὴ ὅταν ἕκαστος αὐτῶν ἐξετασθῇ. Διότι μέσα εἰς παρομοίους συνωστισμοὺς εἰσχωροῦν πάντοτε «ἐντιζυράμπλ».

Ἀναμένουν καρτερικῶς, μὲ ὑποταγὴν, χωρὶς παράπονον τὰς ἐπιβραδύνσεις αὐτάς, ὑπολογίζοντες μόνον μὲ τὸ μάτι τὰς προμηθείας των εἰς ἔψιλον ἄρτον καὶ καρπούζια.

Μερικοὶ διατηροῦν ἀκόμη ἴσως μίαν τελευταίαν ἀναλαμπὴν αἰσιοδοξίας. Ἐγέγγυον ἢ λείψανον ἐλπίδος; Πολλοὶ φέρουν εἰς τὸ κασκέττο ἢ τὴν βέσταν των ἕνα μικρὸ πορτραῖτο τοῦ Βενιζέλου ἐπὶ σμάλτου.

Τὸ παράπονον ἑνὸς Μακεδόνος

— Νά, μοῦ λέγει εἷς ἐξ αὐτῶν. Ἰδοὺ ποῦ κατηντήσαμεν, ἰδοὺ ποῦ μᾶς ἔφεραν. Τὸ βουλγαρικὸν κῦμα κατακλύζει τὴν Μακεδονίαν. Εἰς τὴν Φλώριναν, ὅπως εἰς τὰς Σέρρας, εἰς τὴν Κορυτσᾶν ὅπως εἰς τὸ Σόροβιτς, οἱ ἐχθροί μας στρατοπεδεύουν ἐπὶ τῶν γαιῶν μας. Ἐχάσαμεν καὶ αὐτὴν ἀκόμη τὴν δύναμιν τῆς ἀγανακτήσεως. Δὲν αἰσθανόμεθα κἂν τὴν πικρίαν τῶν πραγμάτων. Ἐκατάπιαμε τόσα ἀπὸ ἑνὸς ἔτους! Βλέπετε τοὺς ἀνθρώπους ποῦ εἶνε ἐπάνω εἰς τὸ γεφῦρι αὐτό; Οἱ περισσότεροι εἶνε στρατεύσιμοι. Φεύγουν ἀνεπιστρεπτεί. Δὲν γνωρίζουν πλέον τί θὰ εἴπῃ Πατρίς. Ἂν αὔριον ἡ χώρα των, ἀνανήφουσα ὀψίμως, προσπαθήσῃ ἀκόμη νὰ ἀνορθωθῇ, δὲν θὰ ἀπαντήσουν εἰς τὴν φωνήν της.

Σκεφθῆτε, κύριε, ὅτι ἔφθειραν τὸν πατριωτισμόν μας μὲ δεκάμηνον ἐπιστράτευσιν διεξαχθεῖσαν ὑπὸ τοὺς ὅρους ποὺ γνωρίζετε. Δὲν ἐζήσατε εἰς τοὺς στρατῶνας μας. Οἱ ἡμίσεις τῶν ἀξιωματικῶν μας, οἱ μετέχοντες τῆς σταυροφορίας κατὰ τῆς ἐπεμβάσεως, εἶχαν μεταβάλει τοὺς στρατῶνας εἰς σχολὰς ἀνανδρίας. Μικρὸν κατὰ μικρὸν ἐμείωσαν τὴν ὑπερηφάνειαν, ἣν διετηροῦμεν ἐκ τῶν τελευταίων νικῶν μας. Καὶ τί στρατιῶται εἶναι ἐκεῖνοι ποῦ δὲν ὑπερηφανεύονται πλέον διὰ τίποτε; Εἴδομεν καταστρεφόμενον τὸν καρπὸν τῶν ἐπιτυχιῶν μας.

Διατί ἐχύθηκε τὸ αἷμα μας εἰς τὸ Κιλκὶς καὶ τὰ Ἰωάννινα; Διατί ἔπεσαν οἱ νεκροὶ τοῦ 1912 καὶ τοῦ 1913; Ὅ,τι ἐκέρδισαν αὐτοί, τὸ χάνομεν, Οἱ κύριοί μας, οἱ ἀρχηγοί μας μειδιοῦν διὰ τὴν ἀπώλειαν ταύτην. Ἀφίνουν τοὺς Βουλγάρους νὰ βεβηλώνουν τοὺς νωποὺς ἀκόμη τάφους μας. Περιδιαβάζουν, ἀτιμωρητεὶ καὶ ὑπὸ τὰ ὄμματά μας, εἰς τὰς ἑλληνικὰς πόλεις τὰς ὁποίας ἐπυρπόλησαν καὶ ἐπὶ τῶν καπνιζόντων ἐρειπίων, ὑπὸ τὰ ὁποῖα οἱ ἀδελφοί μας ἐβασανίσθησαν ὑπ' αὐτῶν. Τότε πρὸς τί;

Πρὸς τί; Δὲν ἔχομεν πλέον ἐλπίδας, δὲν θὰ ἔχωμεν ἐντὸς ὀλίγου τὴν δύναμιν νὰ θλιβώμεθα. Ὁ ἐθνικὸς ἐνθουσιασμός μας, ἡ θέρμη μας καὶ αἱ ἀπογοητεύσεις μας ἀναμιγνύονται εἰς ἕνα ἐξατμιζόμενον ὄνειρον.

Ποία βασκανία μᾶς μαραίνει; Ἤρκεσεν ἀρά γε τὸ πεῖσμα ἑνὸς ξένου βασιλέως καὶ ὁ χρυσὸς ἑνὸς βαρώνου διὰ νὰ καταστρέψουν εἰς διάστημα δύο ἐτῶν τὴν ψυχὴν αὐτὴν, τὴν ὁποίαν ἡ τουρκικὴ καταδυνάστευσις δὲν κατώρθωσε νὰ καταστρέψῃ ἐπὶ πολλοὺς αἰῶνας;

Ἐν τούτοις ὅ,τι ἐχάσαμεν, δὲν εἶνε μόνον τὸ δίκαιον ὄνειρόν μας. Εἶνε καὶ ἡ ἐμπιστοσύνη καὶ ἡ ἱκανοποίησις ἀπὸ τὸν ἑαυτόν μας.

Ἤδη τὸ οἰκοδόμημα σείεται. Φεύγομεν πρὸς τὴν Ἀμερικὴν, τὸ βλέπετε. Καὶ εἴμεθα ἀποφασισμένοι νὰ μὴ ἐπιστρέψωμεν.»

...Ἦσαν 800 μετανάσται ἐπὶ τῆς «Ναυκρατούσης».

ΚΛΙΝΙΚΗ

ΣΥΦΙΛΙΔΙΚΩΝ ΚΑΙ ΔΕΡΜΑΤΙΚΩΝ ΝΟΣΗΜΑΤΩΝ

Δρος ΠΑΝΑΓΙΩΤΟΥ ΑΡ. ΣΑΒΒΑ

Τέως ἐσωτερικοῦ ἰατροῦ τοῦ Νοσοκομείου

ΑΝΔΡΕΟΥ ΣΥΓΓΡΟΥ

Τελεία καὶ ριζικὴ θεραπεία Βλενορροίας, Συφιλίδος, Ἑλκῶν, Κονδυλωμάτων καὶ τῶν ἐπιπλοκῶν των, διὰ τῶν τελευταίων μεθόδων. Ἐνδοφλέβιοι ἐνέσεις «Νέο - 606» καὶ «102» κτλ. Δερματικὰ Νοσήματα—Μικροσκοπικαὶ ἐξετάσεις.

Ὧραι ἐπισκέψεων 8 1)2 — 11 1)2 π. μ. καὶ 2 1)2 — 5 μ. μ.

Μυτιλήνη — Συνοικία Ἁγίων Ἀποστόλων (πλησίον οἰκίας Κουρτζῆ)

11—90

Ο ΜΕΡΑΡΧΟΣ ΙΩΑΝΝΟΥ ΠΡΟΣΦΩΝΩΝ ΤΟΝ ΑΡΧΙΣΤΡΑΤ. ΣΑΡΑΪΤ

Παρουσιασθεὶς μετὰ τῶν ὑπ' αὐτὸν ἀξιωματικῶν ὁ μέραρχος κ. Ἰωάννου ἐνώπιον τοῦ Ἀρχιστρατήγου Σαράϊ καὶ γενόμενος ἐγκαρδίως δεκτὸς, προσεφώνησεν αὐτὸν γαλλιστὶ ὡς ἑξῆς:

«Οἱ ἀξιωματικοὶ τοῦ Ἑλλην. στρατοῦ δὲν ἠμποροῦν ποτὲ νὰ λησμονήσουν τὰς εὐεργεσίας, τὰς ὁποίας τὸ ἔνδοξον Γαλλικὸν ἔθνος ἐπιδαψίλευσεν εἰς τὸν Ἑλληνισμὸν κατὰ τὰς κρισίμους ἡμέρας τῆς Πατρίδος των, οὐχ ἧττον καὶ τὰς θυσίας τοῦ αἵματος τῶν εὐγενῶν τέκνων τῆς Γαλλίας, τὰς ὁποίας ταῦτα προσέφεραν εἰς τὸν ἀγῶνα τῆς ἑλληνικῆς ἀνεξαρτησίας καθὼς καὶ βραδύτερον κατὰ τὸν πόλεμον τοῦ 1897 καὶ εἰς ἄλλας περιστάσεις.

«Ἐμπνευόμενοι ὑπὸ τοιούτων εὐγενῶν αἰσθημάτων εὐγνωμοσύνης ἤλθομεν νὰ ταχθῶμεν ὑπὸ τὰς διαταγάς σας ὡς συμπολεμισταί σας εὐχόμενοι τὴν νίκην ἔνδοξον εἰς τὸν στρατὸν τῆς Γαλλίας»

Ὁ Ἀρχιστράτηγος κ. Σαράϊ ηὐχαρίστησε συγκεκινημένος τοὺς Ἕλληνας ἀξιωματικοὺς ἀναγγείλας εἰς αὐτοὺς, ὅτι ἀπὸ προχθὲς ἡ δυτικὴ Μακεδονία εἶνε πάλιν ἐλευθέρα, ἐκδιωχθέντων τῶν Βουλγάρων ὑπὸ τῶν συμμαχικῶν στρατευμάτων πέραν τῆς ὀροθετικῆς γραμμῆς.

Ὁ κ. Ἰωάννου ἐτόνισε κατόπιν εἰς τὸν στρατηγὸν, ὅτι οἱ Ἕλληνες ἀξιωματικοὶ φλέγονται ὑπὸ τῆς ἐπιθυμίας ὅπως τὸ ταχύτερον συντρέξουν τὸν ἀγῶνα τῆς ἀπελευθερώσεως καὶ τῆς ἀνατ. Μακεδονίας, θὰ ἐστενοχωροῦντο δὲ, ἐὰν ἐβράδυνεν ἡ συμμετοχὴ αὐτῶν, καθότι αὐτὴν ἔθεσαν ὡς σκοπὸν τῆς ἐνταῦθα ἀφίξεών των.

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ

Εἰς τὸν Ἀγγλικὸν τύπον δημοσιεύεται ἀπόσπασμα δηλώσεως τοῦ βασιλέως Κωνσταντίνου πρὸς πρέσβυν μιᾶς τῶν Δυνάμεων τῆς Ἀντάντ ἐν Ἀθήναις, περὶ τῆς καταστάσεως τῆς Ἑλλάδος, εἰς ἣν προέβη κατὰ τὸ 1915. Ἡ δήλωσις αὐτὴ ἔχει ὡς ἑξῆς:

«Ὑπεσχέθην εἰς τὴν βασίλισσαν ὅτι δὲν θὰ ἐπιτρέψω εἰς τὸν Ἑλληνικὸν στρατὸν νὰ πολεμήσῃ κατὰ τῶν Γερμανῶν καὶ τηρῶ τὴν ὑπόσχεσίν μου.»

Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΟΒΡΟΥΤΣΑΝ

Ὁ ἐν Πετρουπόλει ἀνταποκριτὴς τοῦ «Ἐωθ, Ταχυδρόμου» τηλεγραφεῖ, ὅτι τὰ Ρωσικὰ στρατεύματα, δρῶντα ἐν πλήρει συγχρονισμῷ ἐνεργείας πρὸς τὰ Ρουμανικὰ ἐν Δοβρουτσᾷ, σημειοῦν σοβαρὰς καὶ ταχείας προόδους, κατορθώσαντα νὰ φέρουν τὰς Γερμανοβουλγαρικὰς στρατιὰς τοῦ Μάκενσεν «ἐκεῖ ὅπου τὰς ἤθελον».

Τώρα, ὅτε τὸ κέντρον τῶν ἐν Δοβρουτσᾷ Γερμανικῶν δυνάμεων ἀπωθήθη μετὰ βαρυτάτων ἀπωλειῶν, δύνανται μετὰ πεποιθήσεως ν' ἀναμένωνται λίαν συντόμως σπουδαιότατα ἀποτελέσματα.

Ὁ Μάκενσεν ἢ πρέπει νὰ ὑποχωρήσῃ ὅλως διόλου ἐκ Δοβρουτσᾶς, ἢ πρέπει νὰ εὕρῃ νέα στρατεύματα διὰ νὰ ἐνισχύσῃ τὸ ὑποχωρῆσαν κέντρον του. Ὁ Γερμανὸς στρατάρχης δὲν ἠδυνήθη μέχρι τοῦδε νὰ κρατήσῃ στενὴν λωρίδα γῆς τριάκοντα μιλίων πλάτους, καλεῖται δὲ σήμερον νὰ κρατήσῃ τὰς θέσεις του μὲ δυνάμεις συνεχῶς μειουμένας καὶ ἐπὶ μετώπου διαρκῶς ἐπεκτεινομένου, τὸ ὁποῖον ἔχει ἤδη μῆκος σαράντα καὶ πλέον μιλίων.

Ἐν τῷ μεταξὺ τὰ Ρουμανικὰ στρατεύματα, συνεργαζόμενα μὲ οὐχὶ εὐκαταφρονήτους δυνάμεις νέου Ρωσσικοῦ στρατοῦ, ἐξακολουθοῦν δεσπόζοντα τελείως τοῦ Δουνάβεως καὶ δύνανται ἀνὰ πᾶσαν στιγμὴν νὰ διαβαίνουν ἐπὶ οἱουδήποτε σημείου τὸν ποταμὸν πρὸς τὸ ἐχθρικὸν ἔδαφος.

Ὁ αὐτὸς ἀνταποκριτὴς προσθέτει τὴν πληροφορίαν, ὅτι ὁ στρατηγὸς Μπρουσσίλωφ συνεπλήρωσεν ἤδη ἐξ ὁλοκλήρου σχεδὸν τὴν κατεύθυνσιν τῆς παρατάξεώς του, χωρούσης πρὸς τὰ πρόσω. Οἱ Γερμανοὶ ἐξακολουθοῦν ἐνεργοῦντες ματαίας ἐπιθέσεις, ὑφιστάμενοι δὲ βαρυτάτας ἀπωλείας.

"ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΛΟΓΟΣ,,

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	
ΕΤΗΣΙΑ . .	Δραχ. 20	ΕΤΗΣΙΑ . .	Δραχ. 30
ΕΞΑΜΗΝΟΣ .	» 12	ΕΞΑΜΗΝΟΣ .	» 18

Διαφημίσεις καὶ καταχωρίσεις μὲ ἰδιαιτέρας συμφωνίας

Τηλεγραφικὴ Διεύθυνσις;
«ΕΛΛΟΓΟΣ» Μυτιλήνη

ΣΥΝΤΑΚΤΑΙ:
Μ. Σ. Βάλλης — Σ. Μυριβήλης

ΜΥΤΙΛΗΝΗ 3 Όκτωβρίου 1916

θερίαν ὅλων τῶν εὐρωπαϊκῶν λαῶν, τὸν Βασιλέα τῆς χώρας ἣτις κατεβίβασεν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ τὴν ἐλευθερίαν ἐπὶ τῆς γῆς; Ἆρα ἡ χώρα αὐτὴ δικαίως ἀπεκήρυξε καὶ ἀποκηρύττει συνεχῶς τὸν ἀνάξιον Βασιλέα, ὁ ὁποῖος θὰ εὐρῇ ἴσως τὴν ἀμοιβήν του ἀπὸ τοὺς γερμανοὺς ἱστορικούς, ἀλλὰ τὸν ὁποῖον ἡ συνείδησις τοῦ Ἔθνους του ἀγύψωσεν ἤδη ἀπὸ πολλοῦ ἐπὶ τοῦ στυλοβάτου τῆς προδοσίας.

Η ΛΕΣΒΟΣ

Σύστασις Ἐπιτροπῆς
πρὸς μελέτην τοῦ ζητήματος
τῆς ἀγροτικῆς ἀσφαλείας

Ὁ Κυβ. Ἐπίτροπος κ. Γ. Παπανδρέου προέβη εἰς σύστασιν Ἐπιτροπῆς ἐκ τῶν κτηματιῶν κυρίων Ἀθαν. Φουρτούνα, Μιχ. Μπίνου, Βασιλ. Γούτου, Ἀλφόνσου Ρέστεν, Δημ. Μποστάνη, Δημ. Σάλτα, Κλ. Δουκαρέλλη, Ρουσέλη, Σουρλάγκα ἰατροῦ, Αρ. Κούμπα, Εὐσταθ. Ἀθανασιάδου (Πλωμάριον) καὶ Λ. Σαμοθρακίτου (Ἁγιάσσος), πρὸς μελέτην τοῦ ζητήματος τῆς ἀγροτικῆς ἀσφαλείας καὶ ἐκάλεσεν αὐτοὺς τὴν προσεχῆ Πέμπτην τὸ ἀπόγευμα εἰς συνεδρίασιν.

Τὰ θύματα τοῦ Γυμνοῦ

Ἀπὸ τοὺς τραυματισθέντας κατὰ τὴν σύγκρουσιν μεταξὺ φυλάκων τῆς Ἀγγλικῆς ὑπηρεσίας καὶ Τούρκων, οἱ κάτωθι νοσηλεύονται εἰς τὸ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ Ἑλληνικὸν Νοσοκομεῖον.

Κομνηνὸς Πυρομάγλου, Γ. Πελεκάνος, Ν. Μαρκίδης, Στέλιος Χατζάρας, Μιλτ. Πελεκάνος, Παναγῆς Παζούλης, Γιάννης Νικολάου, Κ. Λογαρᾶς, Εὐάγ. Ἅγης, Χρ. Πόμπας, Δημ. Μουστακίλης καὶ Γ. Παράμερος.

Ληστεία

Κατὰ τηλεγραφικὴν ἀναφορὰν, τοῦ Ἀστυνομικοῦ σταθμάρχου Γέρας, προχθὲς περὶ ὥραν 5 μ. μ. εἰς μικρὰν ἀπόστασιν ἀπὸ τῆς δημοσίας ὁδοῦ, Περάματος-Γέρας, τέσσαρες ἄγνωστοι ἔνοπλοι ἐπετέθησαν κατὰ τῶν ἐκ τῆς ἐξοχῆς ἐπιστρεφόντων εἰς Σκόπελον, Ὀθωμανῶν Τεφὶκ Σερὶφ Τοκαντζῆ, Χασὰν Κολιόξ, Μπαϊρὰμ Μεμὶ Χασάν, Μπαϊρὰμ Μεμὲτ Ἀλῆ καὶ Οὐρουπ Μουσταφᾶ, τραυματίσαντες δὲ ἐλαφρῶς τὸν τελευταῖον, ἀφῃρέθησαν ἀπ' αὐτῶν ἓν ἐρίφιον, τὰ γεωργικὰ των ἐργαλεῖα καὶ τὸ σακκίδιον τῆς τροφῆς των.

Πρὸς ἀνακάλυψιν καὶ σύλληψιν τῶν δραστῶν ἐνεργοῦνται τὰ δέοντα.

Ἐπὶ ἐξυβρίσει

Κατηγγέλθη ἁρμοδίως ὁ ἐκ Κυδωνιῶν πρόσφυξ Θεόδωρος Χλίμης, κατηγορούμενος ἐπὶ ἐξυβρίσει καὶ ἀπειλῇ, κατὰ τοῦ συλλαβόντος, τὸν δράστην τῆς κατὰ τοῦ Μ. Νικολαΐδου ἀποπείρας, πολιτοφύλακος Δημ. Γκιούλη.

Ἐπὶ ἐπιθέσει

Ἐπίσης ὁ Ἀθανάσιος Σ, Δερβινιώτης ὁπλίτης ἐξώδευε τοῦ Τελωνείου ἐπετέθη κατὰ τοῦ ἀχθοφόρου Κ. Κουρουβακάλη προξενήσας εἰς τὸ πρόσωπον αὐτοῦ μώλωπας.

Ἐπὶ νοθείᾳ

Ἐπίσης ὁ ἀρτοποιὸς Θεόδωρος Παπακωνσταντῆ ἢ Χαλβατζῆς διότι ἐν τῷ ἀρτοποιείῳ του κατεσχέθησαν 24 ὀκ. ἄρτου κατωτέρας ποιότητος κατεσκευασμένου ἐκ κριθαριοῦ.

ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ

Προσκαλοῦνται τὰ μέλη τοῦ «Κτηματικοῦ Συνδέσμου Μυτιλήνης», ὅπως προσέλθωσι σήμερον Δευτέραν 3 8)βρίου καὶ ὥραν 10 π.μ. εἰς τὴν Λέσχην «Πρόοδον» ἵνα θὰ ἀναγνωσθῇ τὸ καταστατικὸν καὶ θὰ προβῶσιν εἰς τὴν ἐκλογὴν Διοικητικοῦ Συμβουλίου.

Ἡ Προσωρινὴ Ἐπιτροπὴ

ΓΑΛΛΙΚΟΝ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Τὸ ἐνταῦθα Προξενικὸν Πρακτορεῖον τῆς Γαλλίας ἀνακοινεῖ τὰ ἀκόλουθα.

Ὀκτωβρίου 1

Τὴν παρελθοῦσαν νύκτα μάχη ἀκροβολιστῶν παρὰ τὸ Σῶμ καὶ ἀραιὸς βομβαρδισμὸς γιγνόμενος πολλάκις σφοδρὸς εἰς τοὺς τομεῖς Μορβὰλ Μποσσαβέσν, Ἀμπλενκούρ καὶ Σώλν. Στόλος ἐκ 40 Ἀγγλογαλλικῶν ἀεροπλάνων ἐβομβάρδισε τὰ ἐργοστάσια τοῦ Μάουζερ Δόμπενδορφ εἰς τὸ Νεκάρ. Ἐρρίφθησαν 4340 κοιλὰ ἐκρηκτικῶν ὑλῶν. Τὰ ἀεροπλάνα ἐπέστρεψαν σῶα. 6 Γερμανικὰ ἀεροπλάνα ἐπιχειρήσαντα νὰ ὑπερασπισθῶσι τὰ ἐργοστάσια, κατερρίφθησαν. Πρὸς βορρᾶν τοῦ Σῶμ Γερμανικὴ ἐπίθεσις μὲ ἐκσφενδόνισιν ἀναφλεκτικῶν ὑγρῶν ἐγένετο κυρία μερικῶν στοιχείων χαρακωμάτων μας εἰς τὰ πλησίον τοῦ δάσους Σὰν Ἠλὲρ Οὐάστ. Πρὸς νότον τοῦ Σῶμ ἡ πάλη ἀμφοτέρων τῶν πυροβολικῶν ἐξακολουθεῖ μὲ μεγάλην σφοδρότητα.

Εἰς τὸν τομέα τοῦ Βερδὲν δραστηριότης πυροβολικοῦ. Ἐπὶ τοῦ λοιποῦ μετώπου οὐδὲν τὸ ἀξιοσημείωτον.

ΕΘΕΛΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΓΓΛΙΑΝ

Ἡ Ἑλληνικὴ παροικία τοῦ Λονδίνου προέβη εἰς τὸν καταρτισμὸν ἐθελοντικοῦ σώματος. Ἤδη ἔχουν γείνῃ χίλιαι περίπου δηλώσεις κατατάξεως ἐθελοντῶν, οἱ ὁποῖοι θὰ ἀποσταλοῦν εἰς τὸν κ. Βενιζέλον. Οἱ κύριοι παράγοντες τῶν ἐνεργειῶν τούτων εἶνε ὁ καθηγητὴς Εὐμορφόπουλος καὶ ὁ Ἀρχιμανδρίτης Παγώνης. Ὡσαύτως συγκαταλέγονται μεταξὺ τῶν μελῶν τῆς Ἐπιτροπῆς πολλοὶ Ἕλληνες ἐφοπλισταὶ, τραπεζῖται καὶ ἔμποροι. Διὰ τὸν ἐξοπλισμὸν τῶν ἐθελοντῶν συνελέγησαν ἐξ ἐράνων μέχρι τοῦδε 50 χιλιάδες λίραι (1,250,000 φρ.)

Τὸ παράδειγμα τῶν Ἑλλήνων τῆς Ἀγγλίας θ' ἀκολουθήσουν καὶ αἱ Ἑλληνικαὶ παροικίαι Παρισίων καὶ Μασσαλίας, στρατολογουμένων καὶ ἐκεῖ ἐθελοντῶν.

ΠΑΡΕΜΠΟΔΙΣΙΣ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ ΣΙΤΟΥ

Κατὰ τηλεγράφημα ἐκ Κερκύρας, ὁ ἐκεῖ Γάλλος συνταγματάρχης ἀπηγόρευσε τὴν ἐκ Κερκύρας εἰς Πρέβεζαν μεταφορὰν 500 ἀνδρῶν τοῦ συντάγματος Κερκύρας, τὴν ὁποίαν εἶχε διατάξει τὸ ὑπουργεῖον.

Η ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ

Ἡ «Ἐφημερὶς τῶν Συζητήσεων», ἐν ἄρθρῳ περὶ τῆς ἐν Ἑλλάδι Κυβερνητικῆς κρίσεως, γράφει:

«Αἱ Προστάτιδες Δυνάμεις ἔχουν πάλιν νὰ κανονίσουν στάσιν ἀπέναντι τῆς Κυβερνήσεως τῶν Ἀθηνῶν. Καὶ ὀφείλουν νὰ τηρήσουν ἐκείνην, ἣν ἐτήρησαν ἀπέναντι τῆς Κυβερνήσεως Καλογεροπούλου. Ὀφείλουν νὰ ἀγνοήσουν τὸν κ. Λάμπρον, τὸν κ. Ζαλοκώσταν καὶ τοὺς λοιποὺς. Ὀλίγον ἐνδιαφέρει ἂν τὰ νέα ὄργανα τοῦ Ἄνακτος θὰ χαρακτηρισθῶσιν ὡς ὑπουργεῖον πολιτικὸν ἢ ὑπηρεσιακόν.

Ἀντιπροσωπεύουν ἐπιρροὴν ριζικῶς ἐχθρικὴν πρὸς τὴν πολιτικὴν τῶν Προστατίδων. Δὲν ἔχουν πρόθεσιν νὰ μᾶς βλάψουν, ἀλλ' ἐκ τοῦ γεγονότος καὶ μόνον, ὅτι ἐκλήθησαν εἰς τὴν Ἀρχὴν ὑπὸ τοῦ Βασιλέως, εὑρίσκονται εἰς καταφανῆ ἀντίθεσιν μὲ τὸ Ἐθνικὸν Κίνημα καὶ μὲ τὸ Σύνταγμα, τὸ ἠγγυημένον διὰ συνθηκῶν. Ἡ παρουσία των καὶ μόνη εἰς τὴν Ἀρχὴν εἶνε πρόκλησις πρὸς τὸν Ἑλληνικὸν λαὸν καὶ πρὸς τὰς Δυνάμεις. Πρέπει νὰ τοὺς μεταχειρισθῶμεν ὡς ἁπλοῦς ὑπαλλήλους.»

Κινηματόγραφος «Ἄλκαῖος»

Καὶ σήμερον ἐξακολουθεῖ τὸ ἐξοχον ἔργον

Ὁ Ἥρως τοῦ Ὑζέρ* καὶ *ἡ Σουζὰν Γ'κραντέ μὲ τὴν φάρσαν της τὰ ***Καντηλέρια***.

Τὴν Πέμπτην τὸ μέγα ἀριστούργημα ***"Οχι σὰν τὴ Μητέρα σου.***

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

Ἀναχωρεῖ εἰς Θεσσαλονίκην σήμερον ὁ φίλος βουλευτὴς Λέσβου κ. Χρ. Βασιλακάκης.

— Ἀνεχώρησαν εἰς Κρήτην χθὲς ὁ κ. Θαλῆς Τσιριμῶκος υἱὸς τοῦ κυβερνητικοῦ ἐπιτρόπου Κρήτης καὶ ὁ κ. Ἀρ. Κέφαλος διευθυντὴς τοῦ «Βήματος» τῆς Λαμίας.

ΠΩΣ ΚΡΙΝΕΤΑΙ
Η ΕΠΑΝΑΛΗΨΙΣ ΤΟΥ ΥΠΟΒΡΥΧΙΟΥ ΠΟΛΕΜΟΥ

Ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Ν. Ὑόρκης» φρονεῖ ὅτι ὁ ὑποβρύχιος γερμανικὸς πόλεμος δύναται νὰ βλάψῃ σοβαρῶς τὸ ἀμερικανικὸν ἐμπόριον, νὰ προκαλέσῃ τὴν ἀγανάκτησιν τοῦ πληθυσμοῦ τῶν Ἡνωμ. Πολιτειῶν καὶ νὰ καταστήσῃ δυσχερῆ τὴν διατήρησιν τῆς οὐδετερότητος. Ἡ «Προοδευτὰντς» φρονεῖ ὅτι αἱ Ἡνωμ. Πολιτεῖαι κινδυνεύουν νὰ ἀναλάβουν βαρεῖαν εὐθύνην. Οἱ «Τάϊμς» γράφουν ὅτι ἡ κατάστασις εἶνε πλήρης κινδύνων. Ἡ ὑπομονὴ τῶν Ἡνωμ. Πολιτειῶν εὑρίσκεται εἰς τὸ τέρμα της.

Ο ΙΤΑΛΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ
ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΑΥΣΤΡΙΑΚΗΣ ΗΤΤΗΣ

Αἱ Ἰταλικαὶ ἐφημερίδες ἐκφράζουν τὴν χαρὰν των διὰ τὴν νέαν καὶ λαμπρὰν νίκην τῶν ἰταλικῶν στρατευμάτων. Ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Ἰταλίας» τονίζει ὅτι αἱ αὐστριακαὶ ἐφημερίδες προβλέπουσαι τὴν ἐπὶ τοῦ Κάρζο ἐπίθεσιν ἔλεγον ὅτι τὰ αὐστριακὰ στρατεύματα ἦσαν ἕτοιμα νὰ ἀποκρούσωσι ταύτην ἀλλὰ τὰ γεγονότα διέψευσαν τὰς ἐλπίδας τοῦ διεννεήου τύπου. Ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Ἰταλίας» ἐξαίρει τὴν στρατηγικὴν σημασίαν τῶν ἐπιχειρήσεων αἱ ὁποῖαι ἐπιτρέπουν εἰς τὰ ἰταλικὰ στρατεύματα νὰ προελάσουν πρὸς τὸ Κάρζο καὶ νὰ πλησιάσουν πρὸς τὸ φοβερὸν ὀχύρωμα τοῦ Χερμάδρ τὸ φρᾶσσον τὴν ἀπὸ Ναμπριζόνα πρὸς τὴν Τεργέστην ὁδόν. Τὸ Ντουΐνο ἤρχισε νὰ ἀπειλῆται σοβαρῶς.

Ἡ «Τριμπούνα» λέγει ὅτι πρόκειται περὶ μιᾶς μεγάλης ἡμέρας μεγάλων καὶ πραγματικῶν ἐπιτυχιῶν ἐπὶ ὁλοκλήρου τοῦ μετώπου. Διὰ τῆς ἐπιχειρήσεως ἡ ὁποία ἤρχισε τόσον λαμπρῶς οἱ Ἰταλοὶ ἐκυρίευσαν μίαν ἑτέραν τῶν ὀχυρῶν γραμμῶν τὰς ὁποίας οἱ Αὐστριακοὶ εἶχον ὀχυρώσει εἰς τὸ Κάρζο ἐνῷ εἰς τὴν κοιλάδα τοῦ Βιππάκο τὰ ἰταλικὰ στρατεύματα ἐπλησίασαν πρὸς τὰς ὁδοὺς Πρεβατσίνα καὶ Αἰσοβίτσα καὶ τοῦτο παρὰ τὴν λυσσώδη ἀντίστασιν τῶν Αὐστριακῶν. Ὁ ἀριθμὸς τῶν αἰχμαλώτων ἀποδεικνύει τὴν λύσσαν τοῦ ἀγῶνος τὴν ἀκατάσχετον ὁρμητικότητα τοῦ ἰταλικοῦ πεζικοῦ.

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΓΥΝΑΙΚΕΙΩΝ ΠΙΔΩΝ
ΤΑΡΣΗΣ ΧΡΗΣΤΟΥ

Προχθὲς ἀνεχώρησεν εἰς Ἀθήνας ἡ δὶς

Ταρσὴ Χρήστου

συνοδευομένη μετὰ τῆς δος Λίζας πρὸς ἀγοράν, μοντέλων καὶ νέων ὑλικῶν τοῦ τελευταίου συρμοῦ διὰ τὴν χειμερινὴν περίοδον.

1—4

ΝΕΩΝ ΓΑΛΛΙΚΩΝ ΔΑΝΕΙΩΝ 5 0)0

Ἡ Τράπεζα Ἀθηνῶν Ὑποκατάστημα Μυτιλήνης δέχεται ἐγγραφὰς ἀνεξόδως εἰς τὸ νέον Γαλλικὸν Δάνειον 5% εἰς τὴν τιμὴν τῆς ἐκδόσεως 87,50 (ἐπιταγὴ ἐπὶ Παρισίων) τοῖς μετρητοῖς.

Παρὰ τῷ ἐνταῦθα Ὑποκαταστήματι τῆς Τραπέζης δίδονται ὅλαι αἱ σχετικαὶ πληροφορίαι.

3—5

ΚΛΙΝΙΚΗ ΜΑΝΩΛΑ
Σπουδάσαντος
ἐν Γαλλίᾳ καὶ Γερμανίᾳ
Χειρουργο-γυναικολογικὰ
Οὐρολογικὰ-Συφιλιδικὰ

Τελειότατον Χειρουργεῖον
Πληρέστατον Ἰατρεῖον
Κλίναι δι' ἀρρώστους—Δουτρὸν

Εἰδικαὶ ἐγχειρίσεις. Συστηματικαὶ θεραπεῖαι
Ἐφαρμογὴ γνησίου 606—914, 1153, 102
Μικροσκοπικαὶ ἀναλύσεις κτλ.
Ἐπισκέψεις 10—12 καὶ 3—5

REX
HIGH CLASS
CIGARETTES

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
"ΕΛΕΥΘΕΡΟΥ ΛΟΓΟΥ,,
ΤΟΥ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ

Ἀριθ. τηλ. 12369

ΑΘΗΝΑΙ 2 Ὀκτωβρίου 1916, ὥρα 6 μ. μ.

ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΙΣ ΠΛΗΡΩΜΑΤΩΝ

Ὁ βασιλεὺς θὰ ἐπιθεωρήσῃ αὔριον (σήμερον) τὰ πληρώματα τοῦ στόλου τὰ συγκεντρωθέντα εἰς Ἀθήνας.

ΤΙ ΑΝΑΜΕΝΕΙ Ο ΦΟΥΡΝΕ

Ὁ Γάλλος ναύαρχος Φουρνὲ ἀναμένει τὸ ἀποτέλεσμα λεπτομερῶν ἀνακρίσεων διὰ νὰ ζητήσῃ τὴν παράδοσιν ἢ τὴν ἐκ νέου μεταφορὰν εἰς Ἀθήνας τοῦ εἰς Λάρισσαν συγκεντρωθέντος ὑλικοῦ πολέμου.

ΑΠΟΚΑΛΥΨΕΙΣ «ΠΑΤΡΙΔΟΣ»

Ἡ ἐφημερὶς «Πατρὶς» ἀποκαλύπτει ὅτι ἡ Γερμανικὴ πρεσβεία Ἀθηνῶν εὑρίσκεται εἰς στενωτάτην ἐπικοινωνίαν μὲ τὰ παρὰ τὸ Μοναστήριον δρῶντα γερμανοβουλγαρικὰ στρατεύματα.

ΤΙ ΛΕΓΕΤΑΙ

Παρὰ τὰ γραφόμενα ὑπὸ τῆς «Νέας Ἑλλάδος», λέγεται ὅτι ὁ Δούσμανης καὶ Μεταξᾶς εὑρίσκονται ἀκόμη εἰς τὰς Ἀθήνας.

Ἀριθ. τηλ. **12808**

ΑΘΗΝΑΙ, 2 Ὀκτωβρίου ὥρα 10 μ. μ.

ΔΡΑΣΙΣ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ

Τὴν μεσημβρίαν διαρκούσης στρατιωτικῆς δοκιμαστικῆς παρατάξεως πρὸς ἐπιθεώρησιν ἐν τῷ πεδίῳ τοῦ Ἄρεως, δύο ἄτομα κραυγάσαντα ὅτι δὲν εἶναι καιρὸς διὰ πανηγύρεις καὶ παρατάξεις, ἐσπαθίσθησαν ἀσπλάγχνως ὑπὸ τῶν ἀξιωματικῶν.

ΤΙ ΓΡΑΦΟΥΝ ΟΙ ΤΑΪΜΣ

Οἱ Τάϊμς γράφουν ὅτι οἱ γερμανοὶ λαμβάνουν ὑπὸ σπουδαίαν ἔποψιν τὸ Ρουμανικὸν μέτωπον.

Ἀριθ. τηλ. **12809**

ΑΘΗΝΑΙ 2 Ὀκτωβρίου 1916, ὥρα 11 καὶ 30 μ.μ.

ΟΡΚΟΣ ΥΠΟΥΡΓΩΝ

Οἱ νέοι ὑπουργοὶ Δράκος καὶ Ἡλιόπουλος ὁρκίζονται σήμερον.

Ο ΦΟΥΡΝΕ ΕΠΙΤΡΕΠΕΙ

Ὁ Ναύαρχος Φουρνὲ ἐπέτρεψε τὴν ἀπόδοσιν τῶν πολεμοφοδίων τῶν συλληφθέντων προχθὲς εἰς τὸν σταθμὸν τοῦ Λαρισσαϊκοῦ.

Ο ΦΙΛΙΠΠΕΣΚΟΥ

Τηλεγραφοῦσιν ἐκ Βουκουρεστίου ὅτι ὁ κ. Φιλιππέσκου ἀσθενεῖ βαρέως.

ΣΥΜΦΩΝΟΙ

Ὁ Λιμοὺς ὁ ἀντίπαλος τοῦ κ. Οὐίλσων ἐκηρύχθη ὑπὲρ τῆς ἐνεργητικῆς πολιτικῆς ἀπέναντι τῆς Γερμανίας εἰς τὸ ζήτημα τῶν ὑποβρυχίων.

ΕΠΑΝΑΣΤΑΤΙΚΑΙ ΠΡΟΚΗΡΥΞΕΙΣ

Τὴν παρελθοῦσαν νύκτα ἐπαναστατικαὶ προκηρύξεις ἐτοιχοκολλήθησαν εἰς τὸ ἀνατολικὸν διαμέρισμα τῶν Ἀθηνῶν. Ἡ ἀστυνομία ἀνησυχεῖ ὑπερβολικά.

ΚΑΙ ΠΑΡΑΚΛΗΣΕΙΣ

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Ζαλοκώστας παρεκάλεσεν τὸν κ. Γκυμὲν νὰ μεσιτεύσῃ παρὰ τῷ ναυάρχῳ Φουρνὲ διὰ τὸν κανονισμὸν τοῦ ζητήματος τοῦ ἀστυνομικοῦ ἐλέγχου.

ΜΕΓΑΛΗ ΙΤΑΛΙΚΗ ΝΙΚΗ

Κατὰ τὴν τελευταίαν μεγάλην Ἰταλοαυστριακὴν μάχην, οἱ αὐστριακοὶ ἔσχον 24 χιλ. νεκροὺς καὶ τραυματίας καὶ 8 χιλ. αἰχμαλώτους.

ΓΙΑΝΟΥΚΑΚΗ ΠΡΩΤΟΠΑΠΑ
ΣΙΓΑΡΕΤΤΑ ΚΑΙ ΚΑΠΝΑ

REX ΦΩΣ ΠΑΝ (Ἀγρυνίου)
ΡΕΑ ΑΥΓΗ ΚΙΡΚΗ (Λαϊκὰ)

Πωλοῦνται ἀπὸ ὅλους τοὺς Καπνοπώλας

ΠΑΝΤΑΖΗΣ Θ. ΠΙΤΣΙΟΣ
Γενικὸς ἀντιπρόσωπος διὰ τὰς νήσους τοῦ Αἰγαίου μὲ ἕδραν τὴν Μυτιλήνην.

Δρομολόγιον
Ἑλληνικῆς Ἀτμοπλοΐας

Τὸ ἠλεκτροφώτιστον καὶ ταχύπλουν ἀτμόπλοιον «Ἑλένη» μὲ ἐγγυημένην ταχύτητα 15 μιλίων, ἀναχωρεῖ ἐκ Μυτιλήνης ἕκαστον Σάββατον 8ην ἀκριβῶς μ.μ. διὰ Χίον, Σάμον, Βαθὺ καὶ Χανιά.

Ἐκάστην τετάρτην τὴν μεσημβρίαν κατ' εὐθείαν διὰ Θεσσαλονίκην.

Πράκτωρ: *Π. Τζωρτζίδης*

Ὁ Ἰατρὸς ΜΙΧΑΗΛ ΤΖΟΥΓΑΣ
εἰδικῶς ἐν Παρισίοις ἀσχοληθεὶς εἰς τὰ Χειρουργικὰ καὶ Ὀφθαλμολογικὰ καὶ ἐπὶ 17 συναπτὰ ἔτη διατελέσας ***Χειροῦργος καὶ Ὀφθαλμίατρος*** τοῦ Νοσοκομείου Κυδωνιῶν δέχεται ἐπὶ τοῦ παρόντος εἰς Πάμφυλα πύργον τῆς κ. Σάλτα.

9—25

ΔΗΛΩΣΙΣ

Ἐργάται ἡλικίας ἄνω τῶν 45 ἐτῶν χαίροντες ἄκραν ὑγείαν δύνανται νὰ μεταβῶσι δωρεὰν εἰς Γαλλίαν διὰ νὰ ἐργασθῶσι.

Ἐγγραφαὶ γίνονται ἐν τῷ ἐνταῦθα Γαλλικῷ Προξενικῷ Πρακτορείῳ ἑκάστην Τρίτην, Πέμπτην καὶ Σάββατον ἀπὸ τῆς 10 μέχρι 12.

Ἐκ τοῦ Προξ. Γαλ. Πρακτορείου

ΤΑ ΕΠΙΣΚΕΠΤΗΡΙΑ ΣΑΣ
ΕΙΣ ΤΑ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ
ΤΟΥ "ΕΛΕΥΘΕΡΟΥ ΛΟΓΟΥ,,

ΤΑΣ ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΚΑΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΣΑΣ
ΕΙΣ ΤΟΝ "ΕΛΕΥΘΕΡΟΝ ΛΟΓΟΝ,,

Δημοτικὴ Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Μυτιλήνης

(19) PAUL D'AIGREMON (19)

ΤΡΑΓΙΚΗ ΑΓΑΠΗ

Μετάφρασις ἐκ τοῦ Γαλλικοῦ ὑπὸ «Αἰολέως»

Ὁ μυστηριώδης θάνατος

(Συνέχεια)

— Ὥστε, εἶπε ὁ διευθυντὴς τῆς Ἀστυνομίας, ὁ κακοῦργος ἀφῆκε τὸ ὅπλο ἐπὶ τοῦ θύματός του! Πολὺ ἀνόητος ἦταν ὡς φαίνεται.

— Πολὺ ἁπλοϊκὸς εἶπε ὁ ἀνακριτής.

— Ἢ πολὺ προβλεπτικὸς εἶπεν ὁ Εἰσαγγελεὺς μυστηριωδῶς.

Ὁ Ἀνακριτὴς σηκώθηκε.

— Ἂς ἀφίσουμε, εἶπε τὰ λόγια. Κοντεύουμε νὰ ἀποβλακωθοῦμε.

— Καὶ γιατί ; ἀπήντησαν ὅλοι.

— Πρέπει νὰ τηλεγραφήσουμε εὐθὺς σ' ὅλους τοὺς Ἀστυνομικοὺς σταθμοὺς ποῦ βρίσκουνται ἐπάνω στὸ δρόμο τοῦ Μουασὲν, πρέπει νὰ συλληφθῇ ὁ Μιχαὴλ Γεράρδος.

— Δὲν ἐννοεῖτε λοιπὸν ὅτι αὐτὸς ὁ δρόμος πηγαίνει καθ' εὐθεῖαν εἰς τὰ σύνορα τοῦ νομοῦ καὶ ἐκεῖθεν εἰς τὰ Πυρηναῖα καὶ διὰ τῶν συνόρων εἰς τὴν Ἱσπανίαν,

Χωρὶς δὲ νὰ περιμένῃ τὴν ἀπάντησιν τῶν συναδέλφων του, ἤνοιξε ἕνα παράθυρον, ἔσκυψε πρὸς τὰ ἔξω καὶ φώναξε τὸν λοχίαν τῆς χωροφυλακῆς, ὁ ὁποῖος ἐστέκετο στὴν αὐλή.

— Βερνάρδε ! ἀνέβα γρήγορα ἐπάνω !

Ἕως ὅτου δὲ νὰ ἀναβῇ, ὁ ἀνακριτὴς ὑπηγόρευεν εἰς τὸν γραμματέα του τὸ τηλεγράφημα.

— Θὰ πηγαίνῃς εὐθὺς εἰς τὸ τηλεγραφεῖον, εἶπεν εἰς τὸν χωροφύλακα, καὶ θὰ στείλεις αὐτὸ τὸ τηλεγράφημα εἰς ὅλους τοὺς δημάρχους καὶ τοὺς ἀστυνομικοὺς σταθμάρχας τῶν πέριξ.

— Εἶναι περιττὸν νὰ τὸ στείλετε καὶ εἰς τὰ διαμερίσματα τοῦ βορρᾶ, παρετήρησεν ὁ Εἰσαγγελεύς.

Ὁ χωροφύλαξ ἔφυγε μὲ τὸν ἀνακριτή.

Ὁ Γουσταῦος τότε πῆρε τὸ λόγο.

— Ἐὰν οἱ κύριοι θέλουν, εἶπε, ἠμπορῶ νὰ ἀντικαταστήσω ἐγὼ τὸν κύριον λοχίαν, πηγαίνω ἐγὼ τὸ τηλεγράφημα.

— Γιατί αὐτὸ ; ἠρώτησεν ὁ δικαστής.

— Δὲν ὑπάρχουν παρὰ μόνον τρεῖς χωροφύλακες κάτω, ἀπήντησεν ὁ Γουσταῦος, καὶ δὲν θὰ μπορέσουν νὰ συγκρατήσουν τὸ κόσμο ποὺ πληθύνει ἀπὸ ὥρα σὲ ὥρα, ἂν ὁ κύριος λοχίας φύγῃ ὅλοι θὰ μποῦν μέσα, ἐγὼ περιπατῶ γρήγορα καὶ θὰ πάγω γρήγορα στὸ τηλεγραφεῖον.

Ὁ εἰσαγγελεὺς παρεδέχθη.

— Πήγαινε, εἶπε, γρήγορα καὶ πρόσεξε νὰ μὴ σταματᾶς στὸ δρόμο.

Ὁ θαλαμηπόλος ἔτρεξε καὶ χωρὶς νὰ σταματήσῃ πουθενά, ἀνέβηκε στὸ τηλεγραφεῖο.

Ἐκεῖ μαζὶ μὲ τὸ ἐπίσημον τηλεγράφημα τῶν ἀρχῶν μὲ ἰδιαιτέρα χαρὰ ἔδωκε καὶ τὸ ἑπόμενο ἐπεῖγον:

«Κύριον Ἀρμάνδον Μπρεγὲ
δικηγόρον, Βουλεναρτον Γ'κλισὼ ἀρ. 18
Παρισίους.

«Ὁ Δοὺξ τοῦ Ἀρζιλ ἐδολοφονήθη ἀπόψε. Ἔλθετε ἀμέσως. Γουσταῦος»

Ὁ τηλεγραφητὴς παρετήρει μὲ περιέργειαν τὰς γραμμὰς αὐτὰς τοῦ Γουσταύου ποῦ ἐφώτιζαν ἀρκετὰ καλὰ γιὰ κεῖνον τὸ σκοτεινὸ γιὰ τὸν ἄλλο κόσμο μυστήριο.

— Στεῖλε πρῶτα, τοῦ εἶπεν ὁ θαλαμηπόλος, τὸ τηλεγράφημα τῶν Παρισίων εἶναι μεγαλειτέρα ἀνάγκη.

Ὅταν δὲ καὶ ἡ ἐπιθυμία του αὐτὴ ἔγινεν ἔφυγε.

Στὴ πόρτα ἕνας παλαιὸς φίλος του τὸν ἐπερίμενε.

Τὸν ὑπέβαλλε σὲ χίλιες ἐρωτήσεις. Ὁ θαλαμηπόλος ὅμως τοῦ ἀπήντησε μὲ ὕφος σοβαροῦ ἀνθρώπου.

«Ἔχω ἐμπιστευτικὴν ἀποστολήν, δὲν ἠμπορῶ νὰ σὲ πῶ τίποτε, πρέπει νὰ πηγαίνω στὸ σπίτι γρήγορα σᾶν τὸν ἄνεμο.»

Καὶ ἔφυγε μουρμουρίζων «ὁ δικηγόρος μοῦ εἶπαι πῶς θὰ φανῇ πολὺ γενναιόδωρος, νομίζω ὅτι δὲν ὑπάρχει καταλληλοτέρα στιγμὴ ἀπὸ τὴ τωρινὴ, ἄλλως τε δὲν μπορεῖ νὰ κάνῃ καὶ διαφορετικά, τὸν κρατῶ καλά.

VIII

Ἡ κόμησσα

Οἱ δικασταὶ ὅλοι πέρασαν στὸ δωμάτιο εἰς τὸ ὁποῖον εὑρίσκετο εἰς ἐλεεινὴν κατάστασιν ἡ Γαβριέλλα.

Μὲ τὸ πρῶτο βλέμμα ὁ ἀνακριτὴς ἠννόησε τὴν σοβαρὰν θέσιν τῆς νέας, ἦταν πολὺ ὠχρὰ καὶ ἔμοιαζε μᾶλλον μὲ νεκρή.

Ὁ ἰατρὸς Κωνσταντῖνος, ἕνας ἀπὸ τοὺς καλλυτέρους τοῦ διαμερίσματος μετὰ τὸν Μπαρὲρ, εὑρίσκετο κοντά της.

— Πῶς τὴν βρίσκεται ἰατρέ; ἠρώτησεν ὁ εἰσαγγελεύς.

Ὁ ἰατρὸς τοῦ ἔνευσε νὰ σιωπήσῃ.

— Εἶναι μισολιγοθυμισμένη, εἶπε σιγανά, ἀλλὰ ἡ νευρικὴ διέγερσις εἶναι τόσον ἰσχυρὰ ὥστε καὶ ὁ παραμικρότερος θόρυβος, ἠμπορεῖ νὰ προκαλέσῃ τὸν πυρετὸν, τὸν ὁποῖον προσπαθῶ νὰ ἀποφύγω.

Λέγων τοὺς λόγους τούτους ἀπεμακρύνθη πρὸς τὸ γειτονικὸν δωμάτιον, ὅπου τὸν ἠκολούθησαν ὅλοι.

— Μὰ τί ἔχει λοιπὸν αὐτὸ τὸ κορίτσι ; ἠρώτησεν ὁ δικαστής.

— Πρὸς τὸ παρὸν ἡ θέσις της μοὶ φαίνεται πολὺ σοβαρά. Ἴσως ὅμως κατορθωθῇ νὰ προληφθῇ ἀκόμη ὁ πυρετός.

— Ἀπὸ ποῦ προῆλθε ἡ ἀσθένειά της αὐτὴ;

— Ὁ Ἱερεὺς, ὁ ὁποῖος εὑρίσκεται στὸ δωμάτιον τοῦ νεκροῦ τὴ στιγμὴ ἐκείνη μοῦ διηγήθη μερικὰς λεπτομερείας.

— Δηλαδή;.....

Τὴν στιγμὴν ἐκείνην μία κραυγὴ ἐξῆλθεν ἀπὸ τὸ δωμάτιον τῆς ἀσθενοῦς.

— Πηγαίνω κοντὰ στὴν ἄρρωστη, ἡ παρουσία μου, ἐκεῖ εἶναι ἀναγκαία. Φωνάζετε τὸν ἱερέα, θὰ σᾶς τὰ πῇ ὅλα.

Ὁ Διευθυντὴς τῆς Ἀστυνομίας ἀνέλαβε νὰ ὀν φωνάξῃ ὁ ἴδιος.

Ἦρθε γρήγορα.

— Ὑπὸ ποίας περιστάσεις ἡ δεσποινὶς Γαβριέλλα ἔχασε τὰς αἰσθήσεις, τὸν ἠρώτησεν ὁ ἀνακριτής.

Ὁ ἱερεὺς Καστὲνκ ἀπήντησεν ἀμέσως.

— Προσηυχόμην κοντὰ στὴ νεκρικὴ κλίνη, ὅταν μπῆκε μέσα στὸ δωμάτιο ὁ Ἰουστῖνος, ὁ υἱὸς τοῦ κηπουροῦ. Ἦταν πολὺ συγκεκινημένος καὶ μᾶς διηγήθη τὰ γεγονότα τοῦ σταύλου.

Ἡ δεσποινὶς Γαβριέλλα ὠχρά, σὰν νεκρὴ, ἤκουε μὲ τὰ μάτια ὀρθάνυχτα χωρὶς ὅμως νὰ τὸν διακόπτῃ καθόλου.

Ἐγὼ μόνο ὡμίλησα.

— Ἐξάπαντος, εἶπα, ἐκεῖνος ποὺ πῆρε τὸ ἄλο καὶ ἔφυγε, εἶναι ὁ δολοφόνος τοῦ δουκός.

— Μόνον αὐτό ;

— Μάλιστα.

Ἡ Γαβριέλλα τότε ἐσηκώθη ὀρθία, ἔβαλε τὸ χέρι της στὴ καρδιὰ καὶ μὲ μιὰ φωνὴ συγκεκομένη φώναξε «ὄχι... ὄχι... εἶναι ἀδύνατον....» καὶ ἔπεσε κατὰ γῆς ἀναίσθητος.

— Τι ἤθελε νὰ πῇ μ' αὐτοὺς τοὺς λόγους ; ἠρώτησεν ὁ εἰσαγγελεύς.

(Ἀκολουθεῖ)

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ "ΕΛΕΥΘΕΡΟΥ ΛΟΓΟΥ"

Ἀριθ. τηλ. 22240

ΑΘΗΝΑΙ 1 Ὀκτωβρίου ὥρα 11 μ. μ.

ΑΠΟΣΤΟΛΗ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ

Πρὸς ἐνέργειαν τῆς ἐπιστρατεύσεως ἀποστέλλονται εἰς Κρήτην μὲν ὁ Συνταγματάρχης Χριστοδούλου εἰς Μυτιλήνην δὲ ὁ Συνταγματάρχης Ἰωάννου.

ΕΞΩΘΕΝ ΤΩΝ ΣΕΡΡΩΝ

Τὸ Ἀγγλικὸν ἱππικὸν καταδιῶκον τοὺς βουλγάρους ἔφθασεν εἰς μικρὰν ἀπὸ τῶν Σερρῶν ἀπόστασιν.

Η ΝΟΤΑ

Ὁ ναύαρχος Φουρνὲ διὰ τοῦ Ἀστυνομικοῦ ἐλέγχου ζητεῖ νὰ ἐξασφαλίσῃ τὴν τάξιν καὶ τὴν ἐλευθερίαν τῶν πολιτῶν εἰς τὴν ἐκδήλωσιν τῶν φρονημάτων των. Ὁ ναύαρχος δὲν ἀπήντησεν ἀκόμη εἰς τὰς ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου ἀντιλογίας τῆς Κυβερνήσεως.

Η ΕΘΝΙΚΗ ΚΥΒΕΡΝΗΣΙΣ

Ἡ βουλὴ τῆς 31ης Μαΐου συνέρχεται λίαν προσεχῶς ἐν Θεσσαλονίκῃ ὁπότε καὶ τακτοποιουμένων τῶν πραγμάτων ἡ Ἀντάντ θὰ ἀναγνωρίσῃ ἐπισήμως τὴν Ἐθνικὴν Κυβέρνησιν.

Ἐν τῷ μεταξὺ ἡ Κυβέρνησις Βενιζέλου θὰ ἔχῃ ἐξασφαλίσῃ διὰ τοῦ Πολίτου τὴν συμμετοχὴν εἰς τὸ συνέδριον τῆς εἰρήνης καὶ τὴν εὐνοϊκὴν λύσιν τῶν Ἑλληνικῶν προβλημάτων.

Η ΛΑΡΙΣΣΑ ΕΔΡΑ ΣΩΜΑΤΟΣ

Ἡ Λάρισσα ὁρίσθη ἕδρα τοῦ 3ου στρατιωτικοῦ σώματος.

ΕΠΙΣΚΕΨΙΣ ΠΡΕΣΒΕΥΤΩΝ

Ὁ Γάλλος καὶ ὁ Ρουμάνος Πρεσβευτὴς ἐπεσκέφθησαν τὸν κ. Ζαλοκώσταν.

Ἀρ. τηλ. 12368

ΑΘΗΝΑΙ 2 Ὀκτωβρίου ὥρα 3 πρωινή.

Ο ΔΟΥΣΜΑΝΗΣ ΕΙΣ ΛΑΡΙΣΣΑΝ

Ὁ τέως ἐπιτελάρχης Δούσμανης μετὰ τοῦ ἐπιτελοῦς Μεταξᾶ ἀφιχθέντες εἰς Λάρισσαν ἐπιθεώρησαν τοὺς στρατῶνας.

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΕΩΝ
Γ. ΖΕΕΡΗ & Κ. ΤΑΧΤΑΤΖΗ
ΓΡΑΦΕΙΑ: Ἔναντι τῆς Ἀποβάθρας ἐπὶ τῆς Προκυμαίας

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ
ΤΩΝ ΜΕΓΑΛΩΝ ΥΠΕΡΩΚΕΑΝΕΙΩΝ ΑΤΜΟΠΛΟΪΚΩΝ ΕΤΑΙΡΙΩΝ
ΑΜΕΡΙΚΑΝ ΛΑΪΝ — ΦΑΜΠΡ ΛΑΪΝ — ΟΥΑΪΤ ΣΤΑΡ ΛΑΪΝ & ΕΘΝΙΚΗΣ

Ἀναλαμβάνουν τὴν ἔκδοσιν εἰσιτηρίων δι' ὅλους τοὺς λιμένας τῆς Βορείου καὶ Νοτίου Ἀμερικῆς καὶ Καναδᾶ. Τὸ πρακτορεῖον ἀντιπροσωπεύει **ἀποκλειστικῶς** τὰς ἑταιρίας δρυχείων Βορείου Ἀμερικῆς Dominion Coal Cny καὶ Dominion Iron καὶ Steel Cny, ζητουσῶν ἐργάτας καὶ τεχνίτας διὰ μεταλλεῖα, ἀνθρακωρυχεῖα, λατομεῖα καὶ σιδηρουργεῖα, μὲ μισθοὺς ***λίαν ἱκανοποιητικούς.***

Ὁ «ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ» τῆς Ἐθνικῆς ἀτμοπλοΐας ἀναχωρεῖ τὴν 10 Ὀκτωβρίου ἐκ Πειραιῶς.

2—40

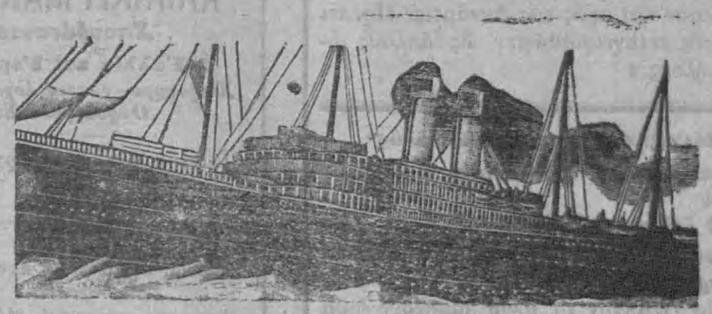
ΜΕΓΑ ΚΑΠΝΕΜΠΟΡΕΙΟΝ
ΓΙΩΝ Α. ΧΙΩΤΕΛΗ
Τὸ πρῶτον συσταθὲν ἐν Μυτιλήνῃ

Μεγάλη ἀποθήκη καπνῶν ἐκ τῶν ἐκλεκτοτέρων τῶν Σερρῶν, Τζουμαγιᾶς, Δράμας, Τάδοβιτς, Ἀγρινίου καὶ Σηρομερίου.

Ὑπάρχουν ὅλα τὰ εἴδη καπνῶν καὶ σιγαρέττων ἱκανοποιοῦντα καὶ τὸν πλέον ἰδιότροπον καπνιστήν, ἐπίσης δὲ καὶ παρακαταθήκη τουμπεκίων.

Δοκιμάσατε ὅλοι τὰ περίφημα καπνὰ καὶ σιγαρέττα τῶν ΓΙΩΝ Α. ΧΙΩΤΕΛΗ, εἶναι πράγματι τὰ καλλίτερα.
ΠΩΛΗΣΙΣ ΧΟΝΔΡΙΚΩΣ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΩΣ
Ἀποθήκη καὶ Γραφεῖα:
Κεντρικὴ ἀγορὰ—Ἔναντι τῆς ὁδοῦ Ἁγίου Συμεών.

ΟΥΑΪΤ ΣΤΑΡ ΛΑΪΝ
Πειραιῶς, Νεαπόλεως, Βοστώνην, Νέαν Ὑόρκην



Τὸ ταχύπλουν καὶ πολυτελέστατον ὑπερωκεάνειον **«ΚΡΕΤΙΚ»** τόννων 20,000 ἀναχωρήσῃ ἐκ Νεαπόλεως τὴν 10ην Ὀκτωβρίου. Ἐκ Πειραιῶς θ' ἀναχωρήσωσιν οἱ ἐπιβάται τὴν 3ην Ὀκτωβρίου διὰ τῶν Ἑλληνικῶν ταχυπλόων ἀτμοπλοίων «Ἰσμήνης» θαλασσίων ἐπιχειρήσεων καὶ «Ναυκρατούσης» Γιαννουλάτου.

Παρακαλοῦνται οἱ κ. κ. μετανάσται ὅπως ἀπὸ τοῦδε σπεύσωσι εἰς τὸ Γενικὸν Πρακτορεῖον Μυτιλήνης κείμενον ἐπὶ τῆς προκυμαίας πρὸ ἡν Ἑλληνικὸν ταχυδρομεῖον πρὸς ἐξασφάλισιν τῶν θέσεών των αἵτινες συντόμως θέλουσι συμπληρωθῇ ὡς προμηνύεται, λόγῳ τοῦ μεγάλου μεταναστευτικοῦ ρεύματος.

Γενικὸς Πράκτωρ Λέσβου
Γ. Α. Ἀνδρεόπουλος

ΕΘΝΙΚΗ
ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
Ταχίστη κατ' εὐθεῖαν διὰ ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ γραμμὴ
Τὸ θαλαμηγὸν ὑπερωκεάνειον ἀτμόπλοιον
«ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ»

ἀναχωρήσει ἐκ **Πειραιῶς κατ' εὐθεῖαν διὰ ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ τὴν 10ην Ὀκτωβρίου**

Μόλις ἐκ τῶν Ἀγγλικῶν ναυπηγείων παραληφθὲν, τόννων 18 χιλιάδων ἀνωτέρας ταχύτητος 20 μιλλίων μυθώδους πολυτελείας καὶ ἀνέσεως, ἀποτελεῖ τὴν τελευταίαν λέξιν τῆς Ἀγγλικῆς ναυπηγικῆς τέχνης.

Θέσεις Γης 1700, Βας 500, Ας 150
Διάρκεια ταξειδίου ἡμέραι 11

Δι' ἐπιβάτας, εἰσιτήρια καὶ ἐμπορεύματα ἀπευθυντέον εἰς τὸν κ. **Παναγιώτην Μ. Τζωρτζίδην** Γενικὸν πράκτορα Μυτιλήνης.

ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΟΝ ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΚΟΝ ΤΜΗΜΑ
"ΕΛΕΥΘΕΡΟΥ ΛΟΓΟΥ"

Ὅλοι τὰς τυπογραφικὰς ἐργασίας σας εἰς τὸν «*Ἐλεύθερον Λόγον*». Στοιχεῖα καινουργῆ. Συλλογὴ πλήρης. Καλλιτέχνης μοναδικός. Ἐκτέλεσις ταχεῖα.
ΤΙΜΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ
Δι' ἐπισκεπτήρια, ἐπιστολοκεφαλίδας, λογαριασμοὺς, ἀγγελτήρια, οἱαδήποτε ἔντυπα ἐμπορικῶν καὶ δημοσίων γραφείων, βιβλία, περιοδικὰ, ἐφημερίδας καὶ πᾶσαν τυπογραφικὴν ἐν γένει ἐργασίαν ἀποταθῆτε εἰς τὸν «ΕΛΕΥΘΕΡΟΝ ΛΟΓΟΝ».

E. A. ΚΩΣΤΟΜΟΙΡΗΣ
Ἰατρὸς τῶν νοσημάτων τῶν ὀφθαλ... τῶν ὤτων, τῆς ρινὸς καὶ τοῦ λαιμ...

Θεραπεύει καὶ ἐγχειρίζει ἅπαντα τ... σήματα τῶν ὀργάνων. Θεραπεύει ἐ... καὶ τὴν πιτυρίασιν καὶ ἐκ ταύτης π... τῶν τριχῶν, ὡς καὶ ὀχληρότατον χρ... ἔκζεμα ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν.

Ἐπισκέπτεται δὲ καὶ θεραπεύει κα... μέλλοντας νὰ μεναναστεύσωσιν, ἐ... ὧν διαφόρων Ἑταιριῶν τῶν ὑπερ... νίων.

Δέχεται τοὺς πάσχοντας ἐν τῷ Κ... κῷ Φαρμακείῳ ἀπὸ 8—10 π. μ. κα... 6 μ. μ.

ΜΕΓΑ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ
ΟΙΝΟΠΝΕΥΜΑΤΟΠΟΙΙΑ
Δ. ΜΑΓΔΑΛΙΝΗ & Σια
Ἐν Μυτιλήνῃ, Ὁδὸς Μητροπόλε...
Μεγάλη παρακαταθήκη οἴνων Η... Θήρας, Σάμου, Κεφαλληνίας. Ρετσ... Μεγάρων καὶ Σαλαμῖνος.
Κονιὰκ γνήσιον ἐκ σταφυλῆς Τε... ρον, Μαστίχα, Κύτρον κλπ.
Τιμαὶ ἐκτὸς συναγωνισμοῦ
Μεγάλη παρακαταθήκη εἰς φιάλ...

JEAN MATHEO
Cognac vieux de raisin decoré à l'... sition d'Athènes, de Marseille, d'Egy... honoré avec le grand diplôme de B...
Vermouth fins.
Eaux-Mineraux d'Andros, Loutraki... guesi en bouteille et en bindons.
Vins de Samos doux très parfum... bouteilles ou en barils.
Vins de Santorin de deux ou tro... rouges et noirs entra gout et qalité.
Vins vieux et nouveaux produits ... de Calloni et Eressos en bouteilles ... bareils.
Vins Grec de resin.
Kina extra parfumée et tonotique ... quation spéciale.
Whiski extra black and White et ... Tsipouro de raisin sec produit de S... triple extrait, extra goutt qualité.
Eaux-de-vie, lactée et très parfumée
8—

"ΝΕΟΝ ΦΑΡΜΑΚΕΙΟΝ
(πρώην Καλφοπούλου)
Ἐν τῷ «Νέῳ Φαρμακείῳ» πλουτισθέ... ὅλων τῶν φαρμάκων Γαλλικῆς καὶ Ἀ... προελεύσεως ἐκτελοῦνται ὑπὸ τὴν Διε... τοῦ φαρμακοποιοῦ Β. Παπαδοπούλου, ... καὶ εἰς τιμὰς λογικὰς αἱ συνταγαὶ ὅλων ... ατρῶν τῆς πόλεως.
Ἐπίσης ἐκτελοῦνται παραγγελίαι φ... ποιῶν καὶ ἰατρῶν τοῦ ἐσωτερικοῦ τῆς Νή... τιμὰς λογικωτάτας.
Κολώνια πρώτης ποιότητος εἰς φιάλ... τὴν ὀκᾶν.—Εἰδικαὶ σκευασίαι καὶ ἄλοιφ... ἐξάλειψιν τῶν κηλίδων τοῦ προσώπου ... βαφαὶ τῆς κόμης φυσικοῦ χρώματος. (ch... et noir.) Κατασκευάζονται ἐν αὐτῷ ἡ θε... εἰς ἀποτελέσματα «Violette Orientale» ... τα τῆς Ἀνατολῆς κατὰ τῆς πτώσεως τῶν τ... καὶ κατὰ τῆς πιτυριάσεως (contre la chu... chevelure contre la pitiriasis), καὶ ... τεραι σκευασίαι διὰ τὴν κακοσμίαν τῶν ... ἄνευ ἐξαλείψεως τοῦ ἱδρῶτος. Οἱ παρεγρ... νοι τακτικῶς ἰατροὶ ἐν τῷ φαρμακείῳ εἰσ... Γεώργιος Καλλιπολίτης, Μιχαὴλ Σαν... Εὐριπίδης Γρ. Τζαννετῆς.

Σ. ΟΙΚΟΝΟΜΙΔΗΣ
ΣΤΟΜΑΤΟΛΟΓΟΣ ΟΔΟΝΤΟΪΑΤ...
Δέχεται καθ' ἑκάστην ἀπὸ 9—12 ... καὶ 2—6 μ.μ.
Συνοικία Ἅγιος Γεώργιος

Θεραπεία ἀσφαλὴς πάσης παθήσεως τῶν ... τοῦ στόματος καὶ τῶν οὐλῶν. Ἐγχειρήσεις ... τρικαὶ ἀνώδυνοι. Θεραπεία ἀσφαλεστάτη τῶν ... κῶν συριγγίων. Ἀντικατάστασις ὀδόντων, ὑδρ... χιῶν καὶ ἅπασα ἡ διὰ χρυσοῦ ἐργασία (Ἀμερ... σύστημα.)

S. OECONOMIDES
STOMATOLOGISTE
Reçoit de 9 heures à 5 heures ... «Sainte George».
Tous les soins traitements et pose de ... des Bridges, des pieces à ponts se font ... la moindre douleur et peuvent être ... tès par les personnes les plus sensib... les plus nerveuses.
Tout est garanti.

ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΟΙΝΩΝ & ΟΙΝΟΠΝΕΥΜ...
Κ. ΨΑΡΕΛΗ
ΕΝ ΜΥΤΙΛΗΝΗ
Κεντρικὴ ἀγορὰ, κάτωθεν Ἐκκλησίας ...
Θεράποντος ἕναντι Λέσχης «Προόδ...
Εἶναι τὸ μόνον εἰδικὸν—τελειότερον ἐργ... οἰνοπνευματοποιΐας ἔνθα δύναται τις νὰ εὑρ... νόθευτα, εὔγευστα ἄγνα ἡδύποτα ἀπηλλαγμ... της ξένης ἐπιβλαβοῦς οὐσίας εἰς φιάλας νε... λια, κατασκευασμένα ἐκ τῶν περιφήμων σ... Καλλονῆς, Ἐρεσσοῦ καὶ τελειοποιημένα δι' ἐ... τελειοτάτου συστήματος διπλῆς ἀποστάξεως.
Μεγάλη παρακαταθήκη Κονιακ, Μαστίχας, ... ρου, Τσέρες, Ὀλυγας κτλ.
Τιμαὶ ἐκτὸς συναγωνισμοῦ.

REX
HIGH CLASS
CIGARET...